

Objektyp: **Advertising**

Zeitschrift: **Schweizerische Bauzeitung**

Band (Jahr): **88 (1970)**

Heft 40

PDF erstellt am: **11.07.2024**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

### **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

# Die Kunst der Fuge

Johann Sebastian Bach — Musik  
in letzter Vollendung — Faszination —  
Bewunderung — Verehrung. Staunen über die  
einzigartige Leistung eines grossen Meisters —  
Grösse, die uns klein macht. Neidlos.

Daneben erscheint unsere Arbeit als ein bescheidener Broterwerb. Auch wenn wir an Flugplätzen, Autobahnen, Wolkenkratzern und selbst Konzertsälen arbeiten. Aber nichts kann uns daran hindern, aus diesem unserem Broterwerb eine Höchstleistung zu machen. Eine völlig unmusikalische, prosaische Arbeit zwar, die uns jedoch fasziniert, die uns begeistert, weil wir auch darin die Vollendung anstreben.

Deshalb ist es möglich, sich nicht nur über eine «Fuge in G-Moll» zu freuen, sondern auch über eine perfekt ausgeführte, saubere Isotech-Fugendichtung.

Deshalb denken wir tagsüber nur an Isotech-Fugen. An gute, erstklassige, saubere Fugendichtungen. An Ihre Terminwünsche. An Ihre Qualitätsansprüche. An Sie.

Nur abends — hin und wieder —  
geniessen wir Bach. Fugen, die eben noch schöner,  
noch besser sind und noch länger halten als  
Isotech-Fugen. Und wir bleiben ohne Neid.

## ISOTECH AG

Europas grösste Spezialfirma für Fugendichtungen

sc

8404 Winterthur	Hegmattenstrasse 20	Tel. 052 27 27 27	ISOTECH SA	1008 Prilly	6, chemin d'Huttins	Tel. 021 24 56 08
5000 Aarau	Buchserstrasse 57	Tel. 064 24 58 51		1200 Genf	21, rue du Mont-Blanc	Tel. 022 32 10 48
4000 Basel	Blotzheimerstrasse 22	Tel. 061 43 45 76	ISOTECH GmbH	Frankfurt	Mauritiusstrasse 6	Tel. 0611 35 94 23
6500 Bellinzona	Via C. Molo	Tel. 092 5 96 10		Berlin	Wegenerstrasse 4	Tel. 0311 86 16 70
3027 Bern	Looslistrasse 3	Tel. 031 55 37 73		Karlsruhe	Hauptstrasse 75	Tel. 0721 6 21 96
6000 Luzern	Lindengartenweg 7	Tel. 041 41 71 55	ISOTECH GmbH	Wien	Schiffmühlenstrasse 116	Tel. 24 32 36
9000 St. Gallen	Spisergasse 41	Tel. 071 22 66 80	ISOTECH N. V.	Amsterdam	Amsteldijk 44	Tel. 79 18 84
8004 Zürich	Ankerstrasse 15	Tel. 051 23 96 78				

Wenn Sie Sicherheit wollen, dann

# für jeden Bau Tricosal

- sei es für
- Fertigputze für innen und aussen
  - wasserdichten Beton und Mörtel
  - Oel-Tankwannenbeschichtungen
  - Schlämmputze mit ECOSAL
  - Fugenbänder für alle Zwecke
  - Fugenkitte Ein- und Zweikomponenten



seit  
1923

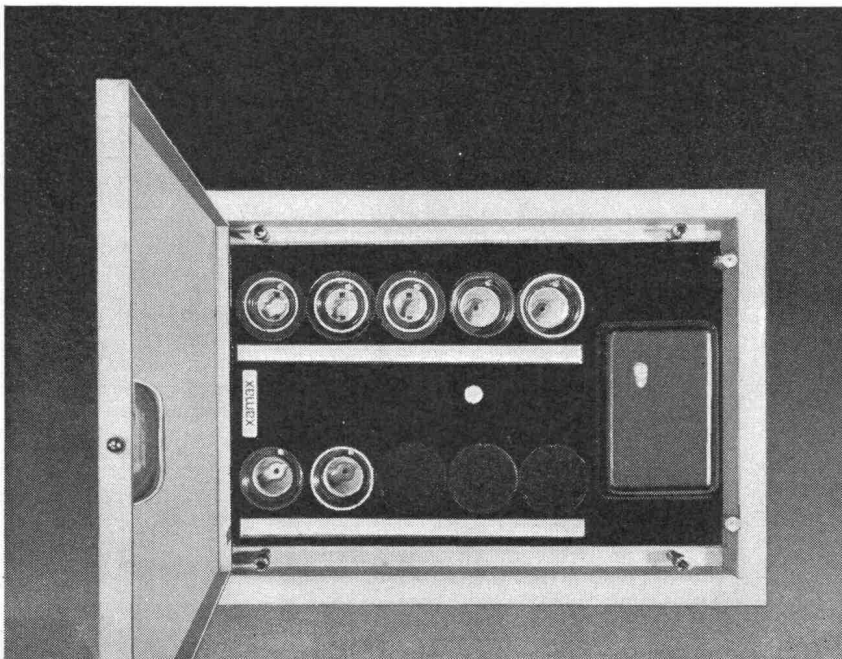
# Tricosal®

**BAU-CHEMIE AG BASEL (061) 23 00 16**

Zement-Schnellbinde- und Dichtungsmittel, Plastifizierer, Verzögerer, Beton-Reinigungsmittel, Gipsverzögerer, Binder, Fugenbänder, Kunststoffe, Frostschutzmittel, Haftemulsion für Kunststoffmörtel, ölfeste Anstrichemulsion, Thiokol- und Acryl-Kitte, Epoxy-Lacke, Kunststoff-Dünnpfütze. PVC-Folien, 1 bis 2 mm, für Grundwasserwannen, Wasserbehälter usw. Wir haben für Sie über 100 verschiedene Fugenbandprofile.

# Xamax

Xamax AG  
8050 Zürich Birchstr. 210



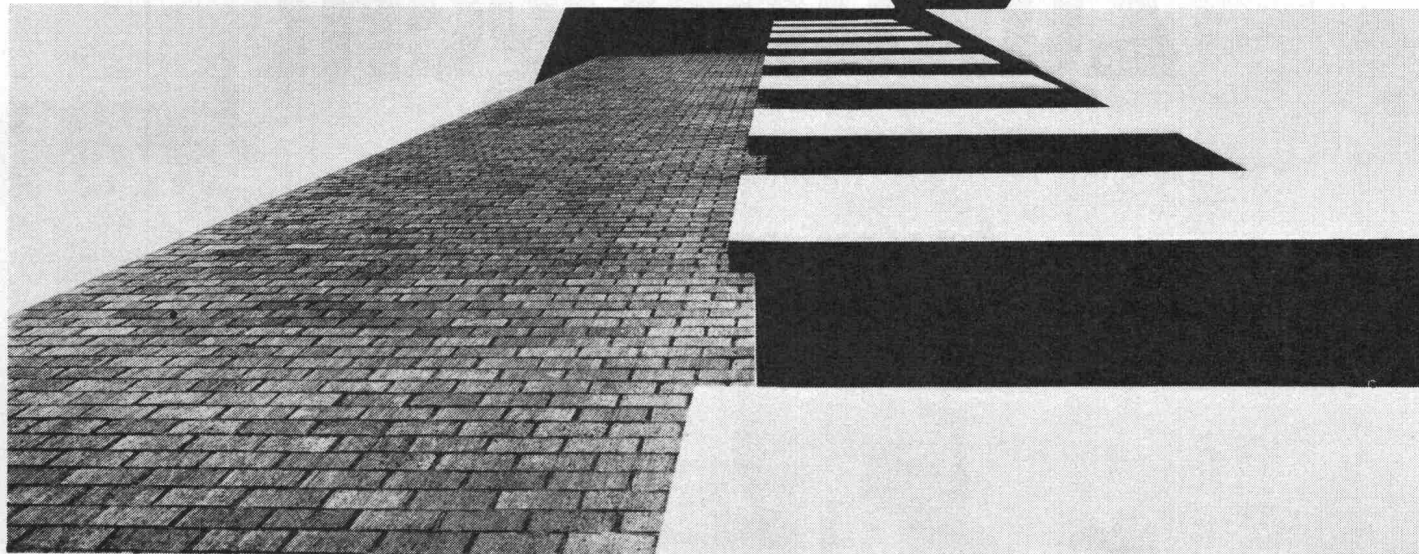
## Wohnungs- Kleinverteiler

Xamax HTT, der Wohnungs-Kleinverteiler mit der sinnvollen 3teiligen Konstruktion für den putzbündigen Einbau des Türrahmens.

Xamax Kleinverteiler HTT — in 6 verschiedenen Grössen erhältlich — können den jeweiligen Bedürfnissen entsprechend mit allen listenmässigen Einbauapparaten bestückt werden.

Und noch etwas: sie können bereits im Rohbau ihren Zweck erfüllen! Verlangen Sie unsere Dokumentation!

# Rang



# Ing. Arch. ETH

Wo haben Schaffen und Weltschau des akademisch-technisch geschulten Architekten und Ingenieurs ihr kongeniales Spiegelbild? Die Hochschulabsolventen unseres Landes erhalten sich den fachlichen Überblick durch das Studium der Schweizerischen Bauzeitung. Seit 1883 dient diese angesehene Wochenzeitschrift für Architektur, Bauingenieurwesen und Maschinentechnik kontinuierlich und gewissenhaft dem Informations- und Fortbildungsbedürfnis der höheren technischen Berufsstände.

## Schweizerische Bauzeitung

Anzeigenverwaltung  
IVA AG für internationale Werbung  
8035 Zürich, Beckenhofstrasse 16,  
Tel. 051/26 97 40

Die tragende Rolle der SBZ bei der Oberschicht der wichtigsten Fachgebiete des Bauwesens geht auch klar aus der Leseranalyse eines neutralen Marktforschungsinstitutes hervor, die unter anderem ergibt:

Rund 20000 Fachleute lesen die SBZ  
72% der Empfänger lesen die SBZ schon seit zehn bis vierzig Jahren  
95% der Abonnenten lesen die SBZ regelmässig oder häufig  
Fünf von sechs Lesern sind Geschäftsinhaber, Geschäftsführer oder Männer in leitender Stellung

**SBZ-Eliteblatt**

# ...die Zukünftigen!

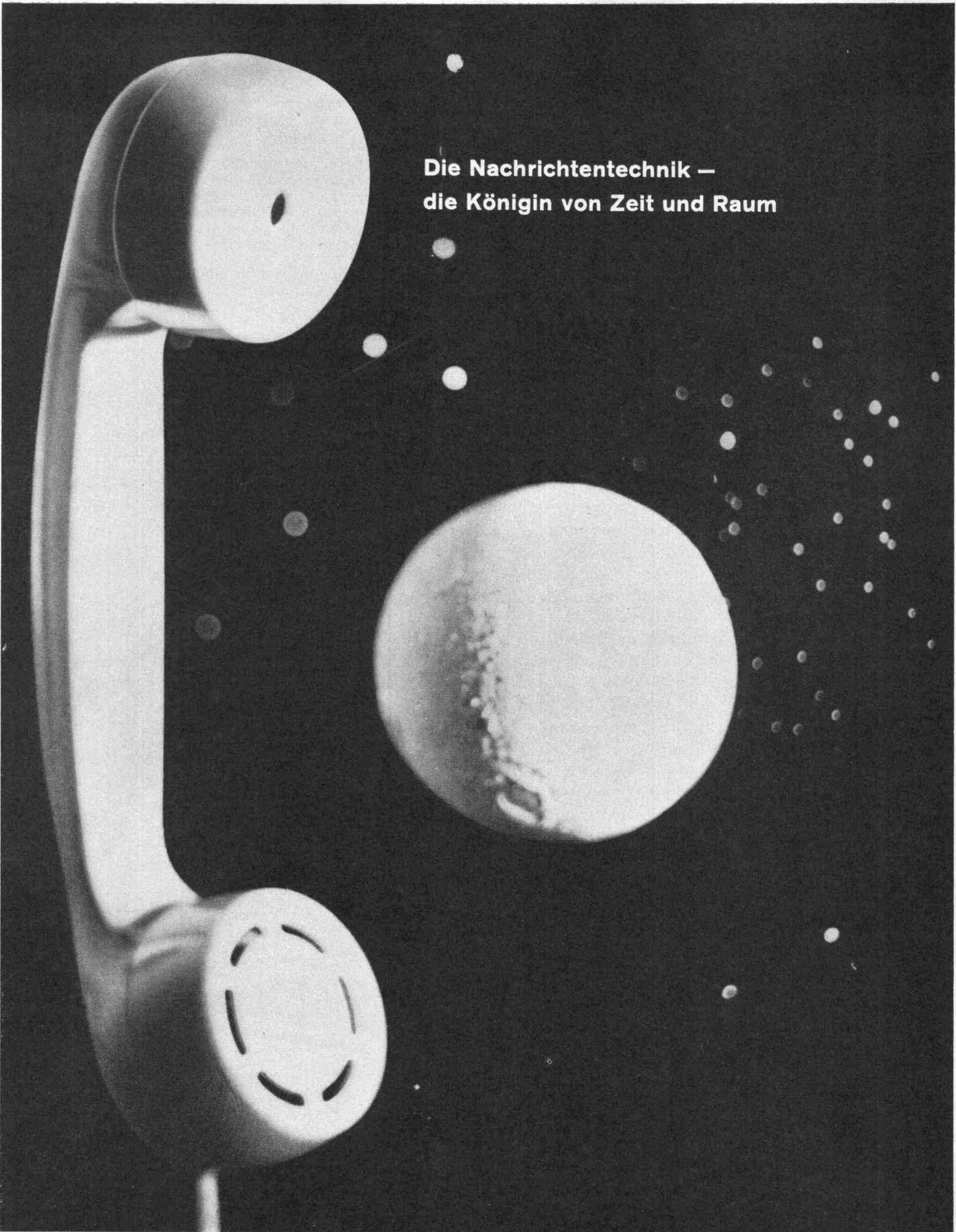
(Architekten · Techniker · Baumeister)

## ...bauen mit Durisol!



# *Durisol*

Durisol Villmergen AG, Verwaltung Badenerstrasse 21, Dietikon bei Zürich



**Die Nachrichtentechnik —  
die Königin von Zeit und Raum**

**Zukunftsreiche Entwicklungsarbeit**

erwartet unseren Mitarbeiterstab. Die Fortentwicklung der Telephon-Automatik ist Aufgabe und Berufung für diejenigen, die sich eine interessante und anregende Tätigkeit wünschen. Die Vermittlungstechnik trägt dazu bei, das Gesicht unseres Zeitalters zu prägen. Der Mensch überwindet mit ihrer Hilfe Grenzen und Kontinente, Raum und Zeit.

**ALBISWERK ZÜRICH A.G. 8047 ZÜRICH SCHWEIZ**



**ALBISWERK  
ZÜRICH A.G.**

# Mit **FABA-** **Steigeschutz**

## **sicher auf die höchsten Bauwerke**

Vorbei sind die Zeiten improvisierter oder von Hilfspersonal abhängiger Sicherheitsvorrichtungen zum Besteigen hoher Bauwerke.

Der FABA-Steigeschutz öffnet in dieser Hinsicht völlig neue Perspektiven. Er besteht aus Führungsschiene, Fangseil und Fangvorrichtung und lässt sich mühelos in bestehende Steigewege von Kaminen, Masten, Türmen, Beleuchtungsanlagen, Brücken, Silos, etc. einbauen.

Gibt der Arbeitende über seinen Sicherheitsgurt einen waagrechten Zug auf die Fangvorrichtung, so lässt sich diese in der Führungsschiene auf- und abwärts bewegen. Lässt dieser Zug nach, so blockiert die Fangvorrichtung sofort. Jeder mögliche Absturz wird so verhindert.

Detaillierte Unterlagen und technische Beratung erhalten Sie unverbindlich durch



**Kiepe  
Electric AG**

Marktgasse 4  
8212 Neuhausen am Rheinfall  
Tel. 053 259 14

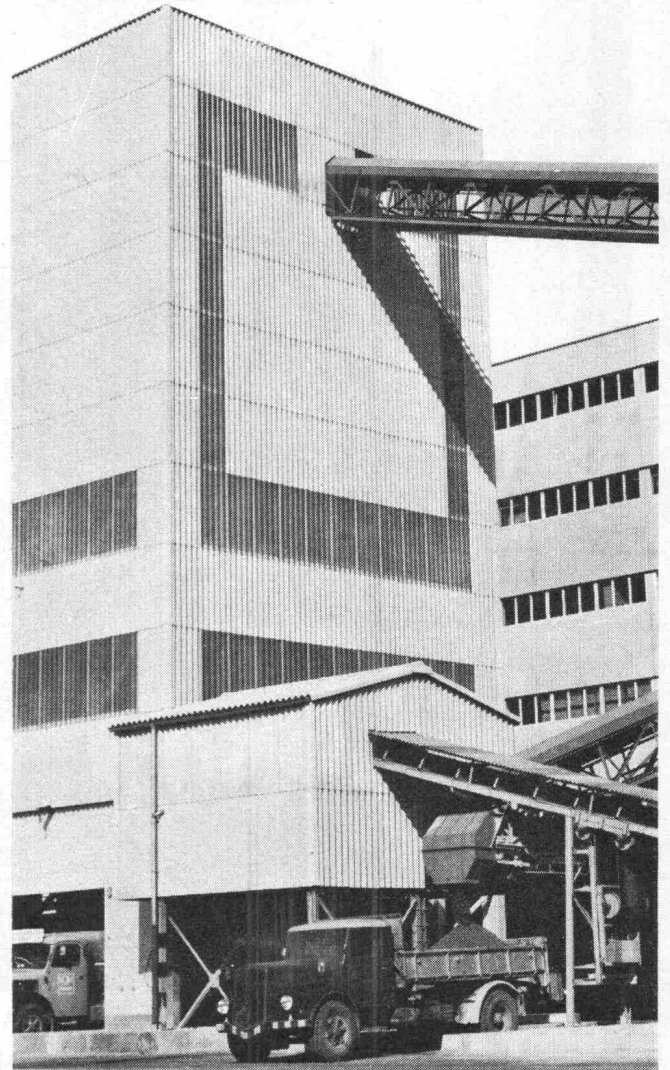
## **Betonfabriken – Frischbetonwerke**

- mit Abgabeleistungen von 40–200 m<sup>3</sup> Festbeton pro Stunde
- Zufuhr oder Lagerung der Zuschlagstoffe von benachbarten Kieswerken ab Freideponie oder Kiessilos in der Anlage
- Einmann-Bedienung

Wir projektieren und erstellen Frischbetonwerke, Kiesbeschickungs- und Transportanlagen, die bis ins Detail sorgfältig geplant und auf die örtlichen Verhältnisse optimal abgestimmt sind. Der Einsatz modernster Geräte und Steuerungen garantiert eine erstklassige Dosierung und Zusammensetzung des Betons.

Profitieren Sie von unserer langjährigen Erfahrung und lassen Sie sich von unsern Spezialisten sachkundig beraten.

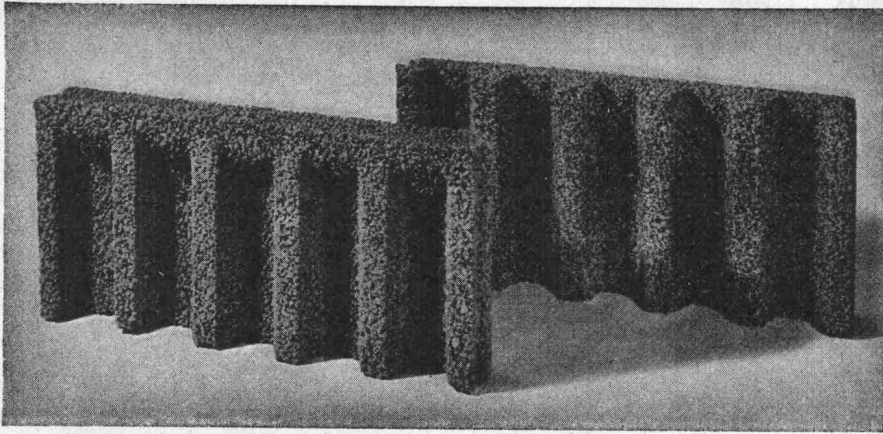
# **Beton Aebi**



**Robert Aebi AG, 8023 Zürich**

Uraniastr. 31/33  
Tel. 051/23 17 50

# ROBA-Sickersteine Praktisch und robust



Typen:	Sickerstein und Abdeckplatte
Masse:	50×25×6 cm
Gewicht:	10 kg
Preis:	Fr. 6.40 pro m <sup>2</sup> (80 Rappen pro Stück) ab Werk

Beziehbar direkt oder durch  
die Handelsgenossenschaft des SBV  
und den Baumaterialienhandel

## Ihr Vorteil: Einsparungen

- durch rationelle Erstellung eines besseren Entwässerungssystems
- an Verschleiss von Schalungsmaterial und dessen Transportkosten

## Ihr Vorteil: Verbesserung

- der Entwässerung des Erdreichs
- Belüftung der Fundamente
- der Kanalisation des Sickerwassers

## Ihr Vorteil: Verkürzung der Bauzeit

- durch vereinfachte vollmaschinelle Aufschüttung

**Element und Baustein AG**  
(vormals E. Jucker)

**8307 Kindhausen-Effretikon**  
Telefon 051 / 86 41 90



## Schneller als mit dem Computer

kann man vierseitig gelagerte, beliebig eingespannte, gleichmässig belastete Platten dimensionieren. Das Buch von U. Männchen heisst:

### Zweiachsige Bewehrung von Massivplatten im Hochbau

Etwa 150 Tafeln mit rund 300 Diagrammen bieten die Lösung. Ausserdem wird eine Niederschriftsmethode vorgeschlagen, die einen einfachen Plattenausgleich bietet. Vier ausführliche Beispiele und einführende Erläuterungen geben Sicherheit. Die Armierung wird von der Nutzlast und der geometrischen Form der Platten ausgehend ohne Umweg über die Momente angegeben.

Die Schnell-Bemessungstafeln für die sechs wichtigsten Nutzlasten von 100 bis 500 kp/m<sup>2</sup> berücksichtigen Gewichte für Putz und Beläge bis 300 kp/m<sup>2</sup> und Stahlspannungen von 2000 bis 4200 kp/cm<sup>2</sup> bei Stärken der Massivplatten von 12 bis 20 cm.

**Bestellung bei: U. Männchen, Bauingenieur, Postfach, 8134 Adliswil**

Senden Sie mir bitte Ihr Buch «Zweiachsige Bewehrung von Massivplatten im Hochbau» zur Ansicht.  
Ich werde es binnen 14 Tagen zurücksenden oder Ihnen gemäss der dem Buch beiliegenden Rechnung den Betrag von Fr. 57.— überweisen.

Genauere Adresse:

Datum:

Unterschrift:

Im freien Handel nicht erhältlich



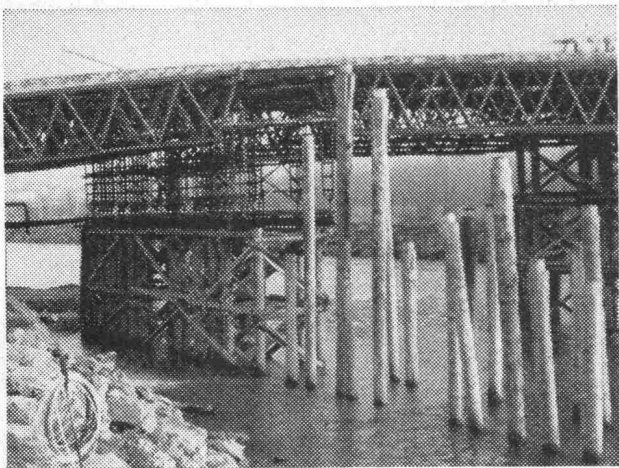
**Unsere Bauschreiner  
sind vor allem Bauschreiner.**

**Sie sind Fachleute, die mit einem modernen Maschinenpark  
denkbar rationell arbeiten. Das  
erlaubt uns nicht nur erstklassige  
Arbeit zu leisten, sondern auch  
günstige Preise zu offerieren.**

**LIENHARD  
SOHNE AG**

Innenausbau  
Bauschreinerei  
Möbelschreinerei  
Harmonikatüren  
Holzetuis

8038 Zürich,  
Albisstrasse 131  
Telefon 051/45 12 90



### Rammarbeiten

Vorfabrizierte  
Betonpfähle  
**Ortsbetonpfähle  
System DELTA**

Spundwände

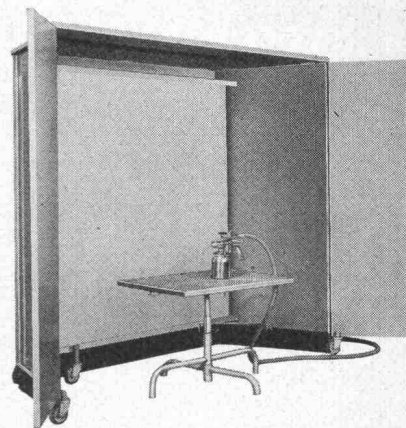
Ufermauerfundamente  
Lehrgerüst-Pfählungen

**Eggstein AG**

Tribschenstr. 57

**Luzern**

Tel. 041 / 44 66 04 / 44 37 80



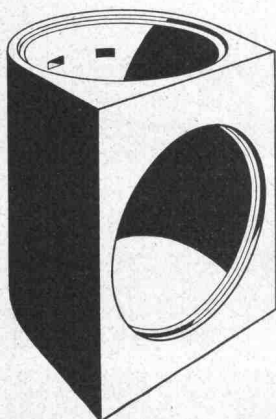
Warum die  
**Fröhlich**  
Spritzkabine?

- Weil
- sie mobil und zusammenlegbar ist und dadurch spätere Umplazierungen leicht möglich sind
  - sie eine bisher unerreichte Saugkraft besitzt
  - sie dank dem patentierten Filtersystem den Abluft-Entzug auf die Hälfte reduziert
  - dadurch enorme Heizkosten eingespart werden
  - der Filter schnell und praktisch kostenlos zu reinigen ist
  - sie geringste Betriebskosten und gesünderes Arbeitsklima garantiert.

Eine Demonstration in Ihrem Betrieb stellt alle diese Argumente unter Beweis.

**Fröhlich** SPRITZKABINEN

5524 Niederwil, Telefon 057 / 6 36 83



### Aufstiegsschacht zu Fluchtröhren

Ø 100 cm, Anschlussöffnung Ø 100 cm,  
Bauhöhe 150 cm, Gewicht 1520 kg.

Das vorfabrizierte Schachtelement  
Ø 100 cm, ermöglicht dem Unterneh-  
mer die Erstellung der gesamten  
Fluchtweganlage aus Fertigteilen.

**Verlangen Sie bitte den  
Spezialprospekt**

**comolli**

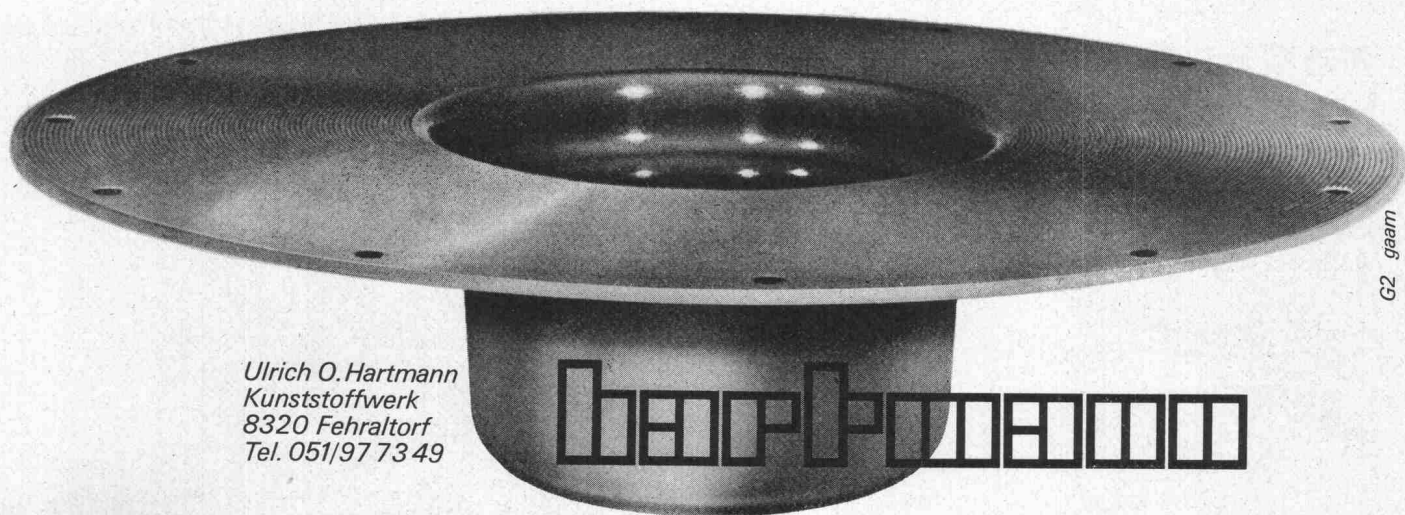
**Comolli's Erben AG Betonelemente  
5620 Bremgarten Tel. 057/51414**

**1** Der neue Hartmann-Dachgully aus Kunststoff besitzt einen breiten, gerillten Klebeflansch mit Schraublöchern. Auf Wunsch auch mit Anschlussfolie lieferbar.

**2** Der neue Hartmann-Dachgully aus Kunststoff hat einen Ablaufstutzen nach Richtlinien des schweiz. Installationsgewerbes – und von genügender Länge. Problemloses Anpassen auf der Baustelle.

**3** Der neue Hartmann-Dachgully aus Kunststoff verfügt über eine niedrige Bauhöhe (13 cm). Er lässt sich deshalb in die Decke komplett einbauen.

... das zuverlässige Konzept der neuen Hartmann-Dachgully-Serie!



Ulrich O. Hartmann  
Kunststoffwerk  
8320 Fehraltorf  
Tel. 051/97 73 49

## Aluminium-Schweisskurse 1970

In der Lehrwerkstätte unseres Forschungsinstitutes in Neuhausen am Rheinfall werden Kurse für das Schweißen von Aluminium durchgeführt. Auf Wunsch werden anlässlich der Kurse auch andere Bearbeitungsarten gezeigt. Interessierte Fachleute sind zur Teilnahme eingeladen, vor allem Spezialarbeiter und Schweißer, da es sich um praktische Arbeitskurse handelt.

Die Kurse sind gratis. Unterkunft und Verpflegung gehen zu Lasten der Teilnehmer.

Auf Wunsch und bei genügender Beteiligung kann der Alusuisse-Demonstrationswagen mit modernen MIG- und TIG-Schutzgasschweißanlagen auch in Ihrer Werkstatt aufgestellt werden. Wir bitten um Angabe der Problemstellung und Ihrerseits wünschbaren Daten.

### Autogenschweissen

26.–30. Januar 1970  
9.–13. März  
11.–15. Mai  
21.–25. September  
9.–13. November

### Schutzgasschweissen TIG und MIG

(Kurse für Anfänger)  
12.–16. Januar 1970  
9.–13. Februar  
6.–10. April  
25.–29. Mai  
7.–11. September  
12.–16. Oktober  
23.–27. November

### Schutzgasschweissen MIG

(Kurse für Fortgeschrittene)  
23.–27. Februar 1970  
20.–24. April  
15.–19. Juni  
26.–30. Oktober  
7.–11. Dezember

**Verlangen Sie das Anmeldeformular unter genauer Angabe, an welchem Kurs Sie teilzunehmen wünschen.**

### Schweizerische Aluminium AG

Verkaufsabteilung  
8048 Zürich  
Telefon 051 548080



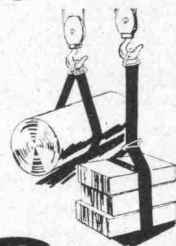
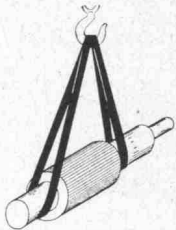
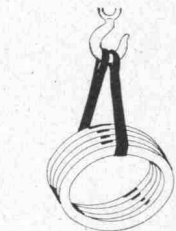
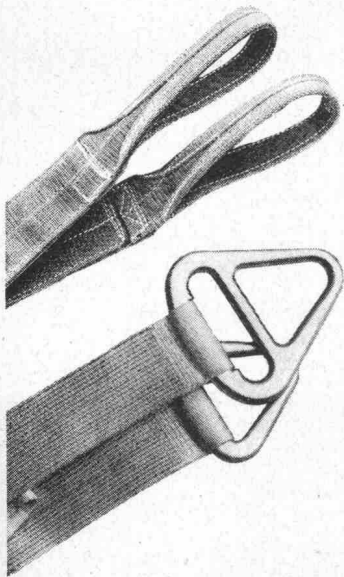


**kamm**

Kamm & Co., Zentralheizungen, Gerbernstrasse 7a/b, 3000 Bern, Telefon 031 / 22 18 22

**RISS**

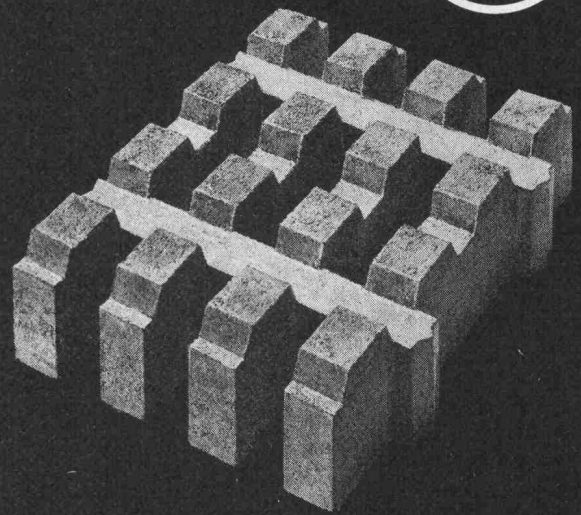
HICKORY-Hebegurten



**RISS AG**

Drahtseil- und Kettenwerk  
 Querstrasse 19, Telefon 051 / 71 23 30  
 8105 Regensdorf/Zürich

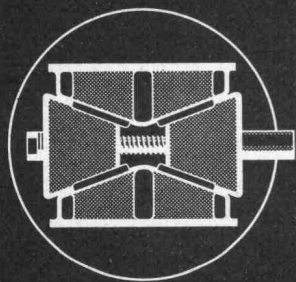
**CORBETON-  
 RASENSTEIN**



**beton a.g.**  
 WERK FÜR BETONWAREN  
 2542 PIETERLEN / BEI BIEL

Werk Pieterlen  
 ☎ 032/8715 34  
 Werk Grenchen  
 ☎ 065/8 50 55

**RIX**



**Absenk-Keile**

für Lehrgerüste und Fertigelemente

20 t und 40 t Tragkraft

verkauft und vermietet

**RIGLING**

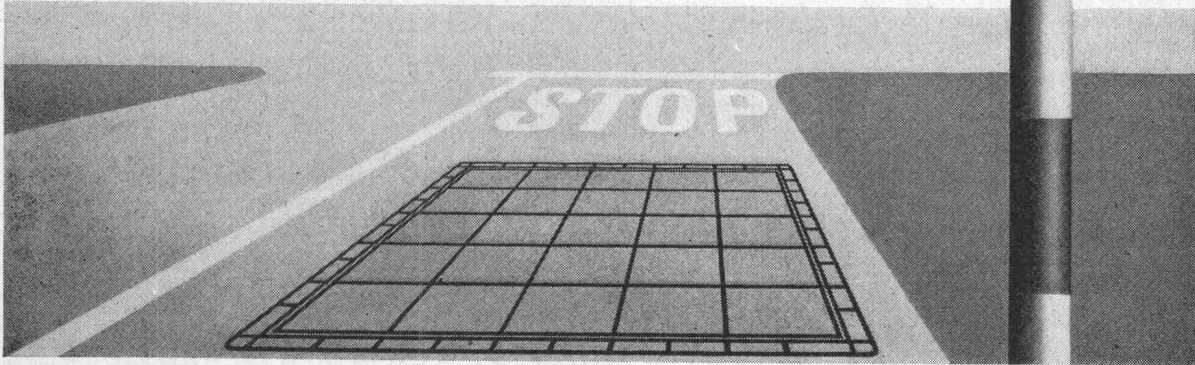
R. Rigling & Co., 8050 Zürich-Oerlikon  
 Spezial-Baugeräte  
 Tel. 051 / 50 15 30, Leutschenbachstr. 44

kein Rutschen... auch nicht bei brüskem Anhalten...

# VON ROLL

Schachtabdeckungen und Strassenroste

VON ROLL AG. Werk Rondez, 2800 Delémont



556

Gebr. Tuchs Schmid AG  
Frauenfeld



Metall-Decken

Waben-Träger

28

# SchenkerStoren

## ein Begriff für Qualität

Emil Schenker AG 5012 Schönenwerd Telefon 064/41 26 52  
 Vertretungen in Basel, Bern, Genf, Lausanne, Lugano,  
 Luzern, Neuenburg, St. Gallen,  
 Solothurn, Winterthur und Zürich  
 Benutzen Sie bitte die fachmännische,  
 unverbindliche SCHENKER-Beratung

# FEUER- FESTE ERZEUG- NISSE

aus Schamotte  
 Sillimanit, Korund  
 Karborundum  
 Leichtqualitäten  
 Säurebeständige  
 Erzeugnisse

Steinzeug-  
 Bodenplatten



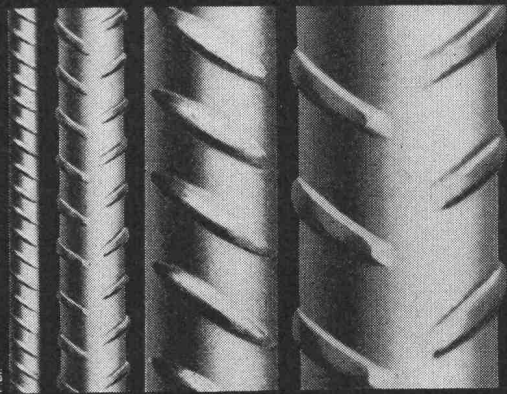
**TONWERK LAUSEN AG**

# BOX Ø ULTRA

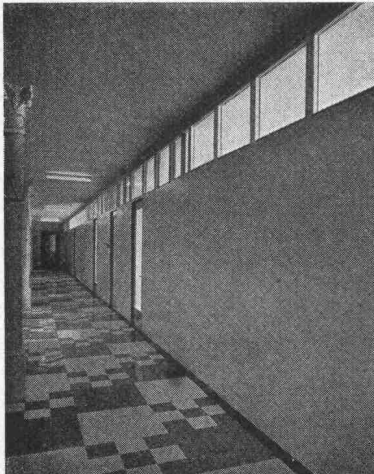
Seit Jahren sind die bautechnischen Vorteile von BOX Ø ULTRA bestens bekannt und unbestritten: Optimaler Verbund, Schweissbarkeit ohne Festigkeits-einbusse, höchste Brandsicherheit, grosse Material-zähigkeit und höchste Festigkeit.

Monteforno-Ingenieure entwickeln weiter: BOX Ø ULTRA erfüllt heute nicht nur alle Erforder-nisse der SIA-Normen, sondern erlaubt bei gleichem Preis dank höchster Festigkeit wirtschaftlichere Kon-struktionen bei grösserer Sicherheit.

# MONTEFORNO



Monteforno, Stahl- und Walzwerke AG Bodio/TI



Schallisolierende und schallhemmende

## Trenn- und Abschlusswände

System Sonex, demontierbar, versetzbar  
 Montage ohne Verletzung von Böden, Decken und Wänden

Ausführung voll und verglast

Schallisolierende Türen für: Telefonkabinen, Maschinenraumtüren  
 Verwaltungsbauten, Fabriken, Hotels, Büros

**SONEX-TÜREN AG. 8048 ZÜRICH**  
 HOHLSTRASSE 409 TELEFON 051 / 52 48 60

Feuer- und säurefest dank Schamotte-Innenrohr

# Schiedel® Kamin

Zürcher Ziegeleien, Zürich  
Telefon 051/35 93 30

J. Schmidheiny & Co. AG  
St. Gallen  
Telefon 071/22 32 62

corex Basel AG, Basel  
Telefon 061/35 82 25  
ab Okt. 70: 061/22 23 00

Stahlton-Prebeton AG, Bern  
Telefon 031/56 33 01

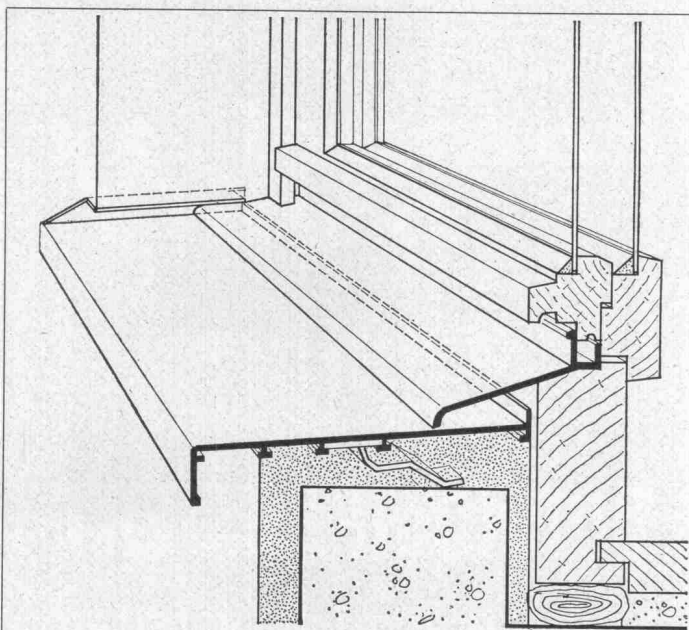
Stahlton-Prébéton SA  
Lausanne  
Telefon 021/24 55 33

Verkaufsstelle GOZ Aargau  
Aarau  
Telefon 064/22 15 88

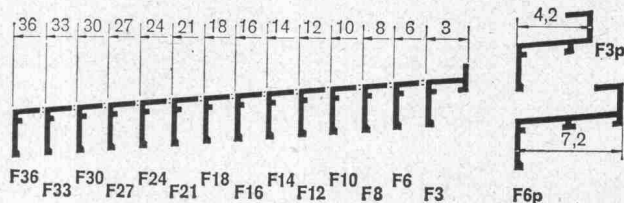
Verkaufsstelle GMZ Luzern  
Luzern  
Telefon 041/22 70 67

Zürcher Ziegeleien  
Verkaufsbüro Luzern  
Telefon 041/22 37 55

Baustoffe AG Chur, Chur  
Telefon 081/24 46 46



## Die meistverkaufte Alu-Fensterbank der Schweiz



Fabrikation und Verkauf:

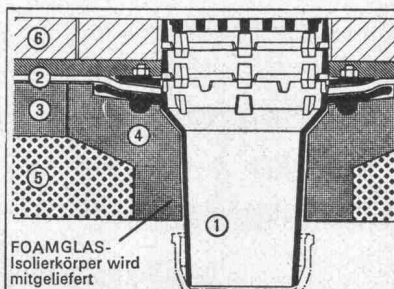
**Meyer AG, 6260 Reiden.**

Telefon 062 / 81 10 55

**Keine  
Ausparungen**

*Isolierkörper in  
Schalung legen  
Keine Kältebrücken  
Sofortiges Ableiten,  
des Dachwassers.*

## Verlangen Sie meine Devisierungsunterlagen für den Spengler!



## Passavant- Dachabläufe aus Gusseisen

— rosten nicht  
— lösen die Probleme  
der Flachdachent-  
wässerung endgültig

Verlangen Sie Unterlagen bei Werner Maag, Zeltweg 44, 8032 Zürich, Telefon 32 75 80

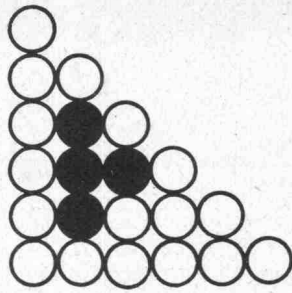
Name \_\_\_\_\_

Adresse \_\_\_\_\_

# Der Boss gibt Auskunft

## ILOS

R. Thut & Co.  
Breitestrasse 43  
5734 Reinach AG



«Unter uns gesagt: Meine Zeichner kennen den Ärger mit verwischten Plänen nicht mehr. Weshalb? Weil meine qualifizierten Fachleute jetzt BOSS-Zeichenwinkel und -Reisschienen verwenden.»  
Gleichmässig verteilte Punktauflager heben BOSS leicht vom Zeichenpapier ab, das bedeutet  
– keine elektrostatische Aufladung  
– kein Verwischen bei Bleistift und Tusche  
– leichteres und sauberes Zeichnen.  
Auch Sie können von diesen Vorteilen profitieren; BOSS ist erhältlich bei:  
Falko Versand AG, Sagenweg, 6403 Küssnacht/Rigi  
Fa. Karl Strüby, Bürobedarf, 4500 Solothurn  
oder in jeder Papeterie

**MERK**



### Merk für Elektrozüge

Als Kranspezialisten vertreiben wir den tausendfach bewährten «Stahl-Kettenzug», Modell ab Fr. 560.-, Hubkraft 150-1250 kg. Unentbehrliche und sichere Helfer. Servicedienst in der ganzen Schweiz. Verlangen Sie unverbindliche Beratung und Offerte.

**Merk AG** Maschinenfabrik  
8953 Dietikon/ZH Telefon 051 88 48 05

43

**Neuheit!**

# compri band V

Für alle Fugen  
jetzt

## VORKOMPRIMIERT

kurzfristig lieferbar

Generalvertretung:

**Roger Frey dipl. Ing.**  
8039 Zürich

Tel. 051/362544  
Beethovenstr. 47

# bator<sup>ag</sup>

Herzogenbuchsee

Tel. 063 52842

Falt-, Schiebe-, Schiebefalttore

Stapelwände, Antriebe,

Steuerungen, Signalanlagen

# Stellen- und Gelegenheits-Anzeigen

## Tarif

1/1 Seite 185 x 259 mm Fr. 510.—	1/4 Seite 185 x 60 mm 90 x 128 mm Fr. 127.50	1/12 Seite 90 x 40 mm Fr. 42.50
1/2 Seite 185 x 128 mm 90 x 259 mm Fr. 255.—	1/6 Seite 185 x 40 mm 90 x 84 mm Fr. 85.—	1/16 Seite 90 x 28 mm Fr. 32.—
1/3 Seite 185 x 84 mm Fr. 170.—	1/8 Seite 185 x 28 mm 90 x 60 mm Fr. 63.80	1/24 Seite 90 x 18 mm Fr. 21.30

Chiffregebühr Fr. 2.—

Stellengesuche werden nur noch schriftlich entgegengenommen.

Anzeigenschluss: Mittwoch der Vorwoche, 10 Uhr.  
Sofern drucktechnisch möglich, kann der Anzeigenschluss bis Donnerstag der Vorwoche, 10 Uhr, verlängert werden.

**IVA AG für internationale Werbung, 8035 Zürich**

Beckenhofstrasse 16, Tel. 051/26 97 40, PC 80-32735

Ermässigte Preise  
ohne Rabatt  
für  
Wiederholungen

Filialen:

1004 Lausanne, 19, av. de Beaulieu, Tel. 021/34 72 65  
1204 Genève, 8, rue du Marché, Tel. 022/26 03 45

Gesucht

— für die technische Bearbeitung von Hochschulbauten

### Bautechniker / Bauzeichner

— für das Erstellen von Kostenvoranschlägen und die selbständige Leitung von Bauausführungen

### Bauführer

Max Ziegler, Architekt BSA/SIA  
8001 Zürich, Rämistrasse 27, Telefon 051 / 32 37 59

Gesucht für interessante Bauprojekte

### Architekt

oder

### Architekt-Techniker HTL

als

### TEAMCHEF

- Qualifizierte Persönlichkeit, zwischen 30 und 40 Jahren
- Fortschrittliche Anstellungsbedingungen
- Zeitgemässes Salär
- Angenehmes Arbeitsklima

Paul R. Kollbrunner, dipl. Architekt SIA AG  
8032 Zürich, Carmenstrasse 25, Tel. 051 / 47 54 47

Zur Erweiterung unseres Mitarbeiter-Teams suchen wir

### Architekt-Techniker HTL

sowie

### Hochbauzeichner

- Interessante öffentliche und private Bauten
- Ausbaufähige Stellen in angenehmem Arbeitsklima

Prof. Heinrich Kunz + Oskar Götti, 8001 Zürich  
Architekten SIA  
Telefon 051 / 27 27 10

Gesucht

### Architekt oder Techniker Bauführer und Bauzeichner

für interessante Bauaufgaben im Raume Zug.  
Eintritt per sofort oder nach Vereinbarung.

Offerten unter Chiffre SBZ 673 an IVA AG, Postfach,  
8035 Zürich.

Zur Bearbeitung von interessanten Bauvorhaben suche ich selbständigen, zuverlässigen

### Architekt-Techniker HTL

Eintritt sofort oder auf Vereinbarung. Autoabstellplatz vorhanden.

G. Ritschard, Architekt SIA  
8803 Rüschlikon, Alte Landstrasse 111

Gesucht für interessante private und öffentliche Bauvorhaben tüchtige, erfahrene

### Hochbautechniker/Bauführer Hochbauzeichner

Fortschrittliche Anstellungsbedingungen, zeitgemässes Salär, angenehmes Arbeitsklima. Eintritt nach Uebereinkunft. Anfragen erbeten an

Max Krentel, dipl. Arch. ETH/SIA, 8400 Winterthur  
Kreuzstrasse 7, Tel. 052 / 23 11 80



# ETH

Für das Institut für Baustatik suchen wir zu baldigem Eintritt einen

## techn. Zeichner

für die Herstellung technisch-wissenschaftlicher Berichte. Wir bieten eine vielseitige, selbständige Tätigkeit in einem Forschungsinstitut, angenehmes Arbeitsklima und gute Personalfürsorge.

Wir erwarten gerne Ihre schriftliche oder telefonische Bewerbung (Tel. 051 / 28 37 12, Herr Caflisch).

**Institut für Baustatik, ETH, 8006 Zürich**  
Winterthurerstrasse 28

Als 1. Mitarbeiter unseres Bürochefs in Winterthur suchen wir initiativen, jüngeren

## Arch.-Techniker HTL

Wir sind ein Unternehmen, das sich vorwiegend mit der Planung und Ausführung von landwirtschaftlichen Bauten befasst.

Wir erwarten Interesse an landwirtschaftlichen Baufragen und Kontaktfreude. Bei Eignung besteht die Möglichkeit, nach kürzerer Einarbeitungszeit die Chefstelle zu übernehmen.

Wir bieten guten Leistungslohn, 5-Tage-Woche, gute Sozialleistungen.

Gerne erwarten wir Ihre Kontaktnahme.

**Geschäftsleitung Landw. Bauamt  
des Schweiz. Bauernverbandes**  
Laurstrasse 10, 5200 Brugg, Tel. 056 / 41 14 11

Gesucht auf mittelgrosses  
Ingenieurbüro

## dipl. Bauingenieur ETH

für die Bearbeitung interessanter Projekte, hauptsächlich im Industrie- und Brückenbau. Gute Statikkenntnisse sind Voraussetzung.

Verantwortungsvolle und selbständige Tätigkeit mit Entwicklungsmöglichkeit. Jüngere Bewerber werden eingearbeitet.

Zeitgemässe Anstellungsbedingungen mit gut ausgebauter Personalfürsorge.

Offerten sind erbeten an:

**Oskar Keller, dipl. Ing. ETH/SIA/ASIC**  
Ingenieurbüro  
Hauptbahnhofstrasse 2, 4500 Solothurn

## AMF ABTEILUNG DER MILITÄRFLUGPLÄTZE



Unser neuer

## Bauzeichner

soll nicht bloss zeichnen, er wird auch konstruieren, und zwar Hoch- und Tiefbauten. Die Entwicklung der von ihm bearbeiteten Projekte wird er an Ort und Stelle überwachen (ganze Schweiz).

Wir haben viele und sehr verschiedenartige Aufgaben zu lösen. Entsprechend interessant und abwechslungsreich ist die Arbeit unserer Mitarbeiter. Der Arbeitsplatz ist im neuen Verwaltungsgebäude in Dübendorf, nahe am Stadtrand von Zürich.

Gerne machen wir Ihnen weitere Angaben über das Arbeitsgebiet. Bei dieser Gelegenheit können wir auch die Anstellungsbedingungen besprechen.

**Abteilung der Militärflugplätze**  
8600 Dübendorf  
Telefon 051 / 85 63 11 oder 051 / 85 65 81

# 3.

Prenorm-  
Betonbalkendecken  
sind kurzfristig lieferbar  
und rasch verlegt

Betonbalkendecken

# prenorm

Zürcher Ziegeleien  
Zürich  
Telefon 051/35 93 30

J. Schmidheiny & Co. AG  
Verkaufsbüro: St. Gallen  
Telefon 071/22 32 62

Baustoffe AG Chur  
Chur  
Telefon 081/24 46 46

## Qualifizierter Bauring

übernimmt als freier Mitarbeiter Aufträge für:

- statische Berechnungen usw. für Hoch- und Tiefbau
- hydraulische Berechnungen für Kanalisationen und Kläranlagen.

Offerten erbeten unter Chiffre 13-30462  
an Publicitas AG, 8021 Zürich.

Wir sind ein mittelgrosses, renommiertes Ingenieurbüro in Zürich, das vorwiegend Aufgaben auf dem Gebiet des Brücken-, Industrie- und allgemeinen Hochbaus betreut. Zur Zeit bearbeiten wir unter anderem folgende Bauvorhaben: Altersheim Möhrlistrasse, Geschäftshäuser in der Innenstadt, Brücken Westtangente Escher-Wyss bis Geroldstrasse, Brücken im Urner Reusstal, Bauleitung der N 1 im Limmattal und Zürich—Winterthur.

## Dipl. Bauingenieur Ingenieur-Techniker HTL

Zur Ergänzung unseres gut eingespielten Teams suchen wir einen weiteren Bauingenieur, dem es Spass machen würde, mit uns zusammenzuarbeiten. Er sollte ein ETH- oder HTL-Diplom besitzen und drei bis vier Jahre Praxis aufweisen (aber wir führen auch junge ETH-Absolventen gerne in die Praxis ihres Berufs ein). In jedem Fall müssen wir gesicherte statische Grundkenntnisse voraussetzen.

## Bauleiter

Auch unsere Bauleitungsequipe bedarf auf Anfang nächsten Jahres einer Verstärkung durch einen fachlich gut ausgewiesenen Ingenieur-Techniker, der als Stellvertreter unseres Abschnittsbauleiters über eine gewisse Bauleitungspraxis bereits verfügen sollte.

Wir können unseren neuen Mitarbeitern ein gutes Leistungssalar, weitgehende Sozialleistungen und einen angenehmen Arbeitsplatz in modernem Bürohaus an guter Verkehrslage anbieten (Nähe Römerhof).

Gerne hoffen wir, dass unser Angebot Sie anspricht und wir bald von Ihnen hören werden.

Mit freundlichen Grüssen

**Aschwanden + Speck, 8030 Zürich**  
Ingenieurbüro  
Sophienstrasse 16, Tel. 051 / 47 34 51

Initiativer

## Bauführer

findet bei uns einen vielseitigen und selbständigen Aufgabenbereich (Schulhaus-, Kirchen- und Fabrikneubauten sowie Wohnungsbaue).

Wir bieten: ausbaufähige Position, angenehmes Arbeitsklima, gute Entlohnung, 5-Tage-Woche.

Wir erwarten: gute Ausbildung, etwas Erfahrung, Verhandlungs- und Organisationstalent.

Wir erwarten gerne Ihren Telefonanruf oder Ihre schriftliche Offerte.

**H. Müller + A. Staub, Architekten, 6340 Baar**  
Telefon 042 / 31 51 51

Gesucht

## Architekt-Techniker HTL

### Bauführer

### Hochbauzeichner

als Mitarbeiter und Bürochef in Architekturbüro in Langenthal.

Entwicklungsfähige Position, die die selbständige Bearbeitung verschiedener mittlerer und grosser Bauvorhaben bietet.

Verlangt wird:

Abgeschlossenes Studium an einer HTL, mehrjährige Erfahrung in Büro und Bauführung, Fähigkeit zur Führung von Arbeitsgruppen und Geschick im Verhandeln mit Bauherrschaften und Behörden.

Geboten wird:

Verantwortungsvoller Posten, eine zeitgemässe, den gestellten Anforderungen entsprechende Entlohnung und weitere neuzeitliche Sozialleistungen.

Eintritt: 1. Januar 1971 oder nach Vereinbarung.

Bewerber, die sich für diese Dauerstelle interessieren, melden sich unter Angaben von Referenzen und Gehaltsforderungen bei

**Fritz Hünig, Architekt RIAT, 4900 Langenthal**  
Telefon 063 / 2 29 30

Ein besondere Chance bieten wir einem

## Bautechniker oder Bauzeichner

Wir suchen einen initiativen und einsatzfreudigen Mitarbeiter und **guten Zeichner** mit angenehmen Umgangsformen im Alter zwischen 28 und 40 Jahren, welchem der Innen- und Aussendienst sowie der Kontakt mit Architekten und die Ueberwachung von Bauarbeiten Freude macht.

**Wir offerieren ein zeitgemässes Salär und zusätzliche Gewinnvergütung. Entwicklungsfähige Dauerstelle und weitgehende selbständige Mitarbeit in der Firma. Bei entsprechendem Einsatz und Tätigkeit grosszügige Mitbeteiligung als Aktionär in der Firma. Fortschrittliche und soziale Unfall- und Altersfürsorgekasse für die Geschäftsleitung und das Personal.**

Handgeschriebene Offerten mit Angabe des Lebenslaufes, der bisherigen Tätigkeit, Referenzen sowie Beilage von Zeugnisabschriften und Photo erbitten wir an

**OTTO GAMMA Aktiengesellschaft, 8038 Zürich**  
Seestrasse 336  
Strengste Diskretion wird zugesichert.

## Bauamt II

Im Zusammenhang mit bevorstehenden Pensionierungen sucht die **Baupolizei** einen

## Bauingenieur

mit abgeschlossener Hochschulbildung  
sowie einen

## Architekten

mit abgeschlossener Technikumsbildung.

Die Bewerber sollen sich über eine praktische Tätigkeit in Büros und auf Baustellen ausweisen.

**Aufgabenkreis:** Prüfung von Bauprojekten, Auskunfterteilung in Baufragen, Kontrolle der Rohbauten und Bauabnahmen, Innen- und Aussendienst. Selbständige und interessante Tätigkeit auf dem Gebiete des Hochbaues. Für den Ingenieur überdies Prüfung von statischen Problemen.

**Besoldung** je nach Ausbildung, Praxis und Alter, im Rahmen der städtischen Besoldungsverordnung, Pensionsversicherung, Aufstiegsmöglichkeit, Fünftagewoche.

**Bewerbungen** mit Angabe der Personalien, des Bildungsganges und der bisherigen Tätigkeit sowie von Referenzen, mit Beilage von Zeugnisabschriften, Schriftprobe und Foto sind dem **Vorstand des Bauamtes II, Amtshaus IV, Postfach, 8021 Zürich**, einzureichen.

**Vorstand des Bauamtes II**

Zur Bearbeitung von Aufträgen auf dem Gebiet des Strassenbaues, des Kanalisationswesens und der Abwasserreinigung suche ich einen jüngeren

## Ingenieur-Techniker HTL

sowie einen jungen

## Tiefbauzeichner

Die Arbeiten umfassen sowohl Projektierung mit Absteckungen als auch Bauleitungen mit Abrechnung.

Geeigneten Bewerbern bietet sich eine interessante Stelle mit abwechslungsreicher Tätigkeit auf einem Büro mit etwa 25 Leuten, Fünftagewoche, Personalfürsorge und guter Entlohnung.

**Christoph Wieser, St. Gallen**  
dipl. Ingenieur ETH/SIA, Ingenieurbüro  
Rorschacher Strasse 21  
Telefon 071 / 24 78 12, privat 071 / 24 28 10



Wir suchen

## dipl. Bauingenieur

oder erfahrenen

## dipl. Ing.-Techniker HTL

für die selbständige Bearbeitung anspruchsvoller Objekte des Tiefbaus, spezieller Kanalisationsanlagen und unterirdischer Verkehrsbauten. Leitung einer Arbeitsgruppe und gute Aufstiegsmöglichkeiten;

sowie

## Tiefbauzeichner

für die Planbearbeitung und Bauleitung interessanter Objekte des allgemeinen Tiefbaus. Selbständige Arbeit in kleinerem Team, kombiniert mit den Vorteilen eines grösseren Büros.

**Emch + Berger, dipl. Bauing. ETH / SIA, 3000 Bern**  
Gartenstrasse 1, Telefon 031 / 25 23 23

# 4.

Prenorm-  
Betonbalkendecken  
sind schalungsfrei

Betonbalkendecken

# prenorm

Zürcher Ziegeleien  
Zürich  
Telefon 051/35 93 30

J. Schmidheiny & Co. AG  
Verkaufsbüro: St. Gallen  
Telefon 071/22 32 62

Baustoffe AG Chur  
Chur  
Telefon 081/24 46 46

Zur Ergänzung meines Mitarbeiterstabes suche ich für die Bearbeitung anspruchsvoller Bauaufgaben

## 1 Architekt

- Generalstudien
- Entwurfsarbeiten
- Projektbearbeitung

## 1 Architekt-Techniker HTL

- Projektbearbeitung
- Ausführungsvorbereitung
- Leiter einer Arbeitsgruppe

Für gutausgewiesene Bewerber bestehen beste Aufstiegsmöglichkeiten. Eintritt sofort oder nach Vereinbarung möglich.

**Max P. Kollbrunner, Arch. BSA/SIA**  
Friedrichstrasse 9, 8051 Zürich  
Tel. 051 41 45 45

Autobahnbrücke über die Aare  
Autobahnbrücke über die Reuss  
Aarebrücke Stilli  
Weltpostverein-Gebäude Bern  
Eidg. Turn- und Sportschule Magglingen  
BBC Birrfeld  
Aluminiumhütte in Island  
HTL Windisch  
Bauten Nuklearforschung Villigen  
Atomkraftwerk Beznau I und II  
Stehtankanlagen für Öl und Benzin  
Autoklaven für Labor und Fabrikation  
Kontinuierliche Vakuum-Bandrockner  
Ölhydr. Abkantpressen bis 1000 t  
Rheinkraftwerk Säkingen  
Kraftwerk Flumenthal  
Kraftwerk Huinco Peru  
Engadiner Kraftwerke

## Möchten Sie als **Bau-Ingenieur** oder **Maschinen-Ingenieur**

in Zukunft an ähnlich interessanten Objekten mitarbeiten? Wir haben gerade jetzt einige gute Stellen neu zu besetzen. Bitte rufen Sie uns doch gleich an: 056 411611, oder schreiben Sie uns. Herr Beat Wartmann wird Ihnen gerne jede weitere Auskunft geben.

**ZSCHOKKE WARTMANN AG**  
Stahlbau Kesselbau Apparatebau Maschinenbau  
5200 Brugg, Telefon 056 411611

Als Schüler der 3. Sekundarschule suche ich auf Frühjahr 1971 eine

## Lehrstelle als Hochbauzeichner

in Zürich oder Umgebung.

Dieter Schlatter, Glärnischstr. 29, 8152 Opfikon, Tel. 83 47 37.

Gesucht nach Winterthur

## Architekt-Techniker HTL Bauzeichner

mit mind. zwei Jahren Praxis, in bekanntes Architekturbüro SIA mit anspruchsvollen Aufgaben.

Offerten unter Chiffre SBZ 639, IVA AG, Postfach, 8035 Zürich.

Gesucht per sofort oder nach Vereinbarung

## Bauzeichner(in) / Bauführer(in)

zur selbständigen Bearbeitung von Projekt-, Werk- und Detailplänen. Geboten wird: zeitgemässes Salär, angenehmes Arbeitsklima, Fünftagewoche.

Interessenten melden sich bitte bei

**Theo Müller, Architekturbüro, 8730 Uznach, Tel. 055 / 8 15 34**

Gesucht in junges Architektenteam

## junger, tüchtiger Bauzeichner

zur selbständigen Bearbeitung interessanter Bauprojekte.

Offerten an:

**Caspar Rüegg-Schwarzenbach, Architekturbüro**  
Dolderstr. 5, 8032 Zürich, Tel. 051 / 47 91 44

Zur Ergänzung meines Mitarbeiterstabes suche ich

## Bauzeichner(in)

Unser Arbeitsgebiet:  
Bäder-, Schul-, Heimbauten usw.

**Walter Schindler, Arch. SIA**  
Weinbergstrasse 74, 8006 Zürich, Tel. 051 / 26 21 58

Gesucht

## Architekt-Techniker HTL

als versierter Bauführer für öffentliche Bauvorhaben.

**Bruno Gerosa, Architekt**  
Florastrasse 56, 8008 Zürich, Tel. 051 34 90 20



**sucht**

für die Realisierung von Tankanlagen  
der Fabrikationsbetriebe

### **Ingenieur-Techniker HTL**

mit Abschluss-Richtung Maschinenbau  
oder Verfahrenstechnik, wenn möglich  
mit Erfahrung auf dem Gebiete des  
Baues von Tanks oder Tankanlagen,  
eventuell des Apparatebaues.

Der Aufgabenbereich umfasst:

- Mithilfe bei der Abfassung des Ausführungskonzepts, Erstellen von Layout-Plänen
- Terminplanung, Kostenschätzung und -überwachung
- Koordination mit der Bauabteilung usw.
- Einholen und Sichten von Offerten, Verhandlungen mit Lieferanten
- Ueberwachung der Montage auf der Baustelle
- Abnahmekontrollen, Assistenz bei der Inbetriebnahme und Uebergabe der Anlagen an die Benutzer
- Durchführung von Aenderungen, Ergänzungen, Erweiterungen
- Verkehr mit den Sicherheitsbehörden
- Ueberwachung von Fremdfirmen, die für die obgenannten Arbeiten eingesetzt werden

Wir bitten Interessenten um Zusendung ihrer Offerte mit den üblichen Unterlagen an die Personalabteilung unter Angabe des Kennwortes:

Schweiz. Bauzeitung, 164/70.

**F. Hoffmann-La Roche & Co.  
Aktiengesellschaft, 4002 Basel**

Wir sind ein angesehenes Fertigbauunternehmen der Ostschweiz und suchen einen tüchtigen

### **Bauingenieur oder Architekt**

als **Chef** der technischen Abteilung.

Wir fordern:

Selbständige Leitung der Abteilung Bautechnik, Führung der Techniker und Bauleiter.

Koordination und Organisation, insbesondere für Bauten in Beton- und Stahlvorfabrikation.

Verhandlung mit Behörden, Kunden und Lieferanten.

Wir bieten:

Ueberdurchschnittliches Salär, gutes Arbeitsklima in jungem, initiativem Team.

Offerten unter Chiffre SBZ 704,  
IVA AG, Postfach, 8035 Zürich.

Für Planung, Projektierung und Bauleitung von Hoch- und Tiefbauten suche ich in Ergänzung verschiedener Arbeitsgruppen

### **dipl. Bauingenieure ETH Ing. Techniker HTL**

der Fachrichtungen Autobahn-, Strassen- und Bahnbau, Verkehrsplanung, Wasserbau, Hoch- und Brückenbau

Ich biete:

- interessante Bauvorhaben in der Schweiz und im Ausland
- Weiterbildung und Aufstiegsmöglichkeiten
- Angenehmes Arbeitsklima sowie neuzeitliche Arbeitsbedingungen.

Melden Sie sich bitte telefonisch:  
043 / 3 38 38 oder 051 / 25 06 50

**L. Balestra, Ingenieur ETH/SIA**  
6430 Schwyz

# HUBER

Ventilation  
Klimaanlagen

Klimageräte

Airwell

Ventilatoren

ELGÉ

Verlangen Sie unseren Katalog und unsere Verkaufspreise

Urdorferstr. 40F  
8952 Schlieren  
051 / 98 44 33

## Dipl. Arch. ETH

sucht Stelle als freier Mitarbeiter (Grossplanung, komplexe Bauaufgaben, Wettbewerbe).

Offerten unter Chiffre R 25-302457 an Publicitas AG, 6002 Luzern.

Zu verkaufen:

### 1 Occasions-Diesel-Generator- Notstromgruppe

in einwandfreiem Zustand, betriebsbereit, bestehend aus:

2 Dieselmotoren 3 ZG 9, Fabrikat Sulzer  
Lieferung 1947 Ne - Pse n - 1000 U/min.

2 Synchron-Drehstromgeneratoren  
Fabrikat Sachsenwerk, Typ DG 50/1000  
50 kVA, 500 V, 50 Hz, 1000 U/min.  
kompl. mit Erreger 115 V, 13 A, mit allem Zubehör.

**A. Fröhlich & Co.**  
9202 Gossau SG, Fabrikstrasse 7  
Tel. 071 / 85 38 11

Zu verkaufen

### Mercedes-Kipper

Nutzlast 4500 kg. Guter Zustand. Preis Fr. 8000.—.

Anfragen an **Telefon 041 / 41 06 24**

Gesucht

### Tiefbauzeichner

mit mehrjähriger Praxis für Strassenbau, Kanalisationen, Quartierpläne, Betreuung des Gemeindebauamtes und Zivilschutzkontrollorgan. In die beiden letzten Arbeitsbereiche, Ihre Hauptaufgaben, würden Sie vom Büroinhaber eingearbeitet und wir würden uns freuen, wenn Sie nach der erforderlichen Zeit möglichst selbstständig sind.

Wir bieten Dauerstellung mit überdurchschnittlichem Salär.

Ihre unverbindliche Anfrage richten Sie an Telefon 051 / 93 59 55, Herr Sommer.

**M. Sommer, 8303 Bassersdorf, Dorfstrasse 8**  
Ingenieurbüro und Bauamt Bassersdorf



### Tiefbau- und Strassenverwaltung des Kantons St. Gallen

Zur Erweiterung und Ergänzung unseres Personalbestandes suchen wir für den  
**Staatsstrassen- und Nationalstrassenbau**  
sowie für Spezialaufgaben

### dipl. Bauingenieure dipl. Tiefbautechniker Tiefbauzeichner

Bei allen Stellen bietet sich die Möglichkeit, an äusserst interessanten und abwechslungsreichen Problemen und Aufgaben des modernen Strassenbaues (einschliesslich Kunstbauten) mitzuwirken.

Konkurrenzfähige Besoldung nach den neuen Ansätzen mit Aufstiegsmöglichkeiten, 5-Tage-Woche, 3 bis 4 Wochen Ferien.

Sofern Sie sich für eine dieser Stellen interessieren, verlangen Sie eine unverbindliche Gehaltsofferte oder richten Ihre Bewerbung direkt an:

**Tiefbau- und Strassenverwaltung  
des Kantons St. Gallen**  
Lämmlisbrunnenstrasse 54, 9001 St. Gallen  
Tel. 071 / 24 92 92, intern 268

Baudepartement des Kantons St. Gallen

### Auch Sie können Bauführer werden!

Oder Baufachzeichner!

Oder Maurerpolier! Oder Bautechniker!

Leute vom Bau, die sich ein Ziel setzen und vorwärtskommen wollen, sollten sich noch heute über die Chancen informieren, die der neue Mössinger-Heimkurs dem strebsamen Berufsmann bietet.

Sie lernen bequem zu Hause, in den eigenen vier Wänden. Unser Unterricht kommt zu Ihnen ins Haus, Sie brauchen Arbeit und Verdienst nicht aufzugeben. Noch nie wurde es Ihnen so leicht gemacht, Ihre Kollegen vom Bau zu überrunden. Tun Sie noch heute etwas für Ihre berufliche Zukunft. Senden Sie uns den nachstehenden BON. Wir informieren Sie dann völlig kostenlos über Ihre beruflichen Chancen! Sie können an folgenden Kursen teilnehmen:

- Ausbildung zum Bauführer
- Ausbildung zum Maurerpolier
- Ausbildung zum Bautechniker
- Ausbildung zum Baufachzeichner
- Ausbildung zum Sanitär- und Heizungstechniker
- Ausbildung zum Stahlbautechniker
- Ausbildung zum Stahlbau-Chefmonteur
- Ausbildung zum Stahlbauzeichner

Kaufmännischer Ausbildungskurs (mit Handelsdiplom)

Ferner Sprachkurse in Deutsch für Italiener  
Französisch Englisch Italienisch Spanisch

### Institut Mössinger (Grösste Fernschule der Schweiz)

Räffelstrasse 11, 8045 Zürich, Telefon 051 / 35 53 91

Informieren Sie mich bitte kostenlos und unverbindlich über Ihren Kurs: **SBAZ 50**

Name: \_\_\_\_\_

Strasse: \_\_\_\_\_

Ort: \_\_\_\_\_

Wir suchen für die örtliche Bauleitung von Grossbaustellen in der Region Zürich qualifizierte

## Bautechniker/Bauführer

Für diesen Vertrauensposten werden solide Berufsausbildung sowie Baupraxis, mehrjährige Erfahrungen in Devisierung, Submission, Ausmass und Abrechnungswesen vorausgesetzt.

Interessante Dauerstelle mit fortschrittlichen Anstellungsbedingungen, Pensionskasse, Fünftagewoche. Eintritt nach Uebereinkunft.

Offerten sind zu richten an den Personalchef der

## ERNST GÖHNER AG

Neubauten / Generalunternehmung / Elementbau  
Postfach, 8032 Zürich, Hegibachstrasse 47  
Telefon 051 / 53 58 00

Infolge Pensionierung des bisherigen Stelleninhabers suchen wir einen

## Vermessungs- oder Tiefbauzeichner

### Aufgabenkreis:

- Bearbeitung des Planwesens unserer Elektrizitäts-, Gas- und Wasserversorgungsanlagen
- Mitarbeit in unserem technischen Büro

Es handelt sich um eine interessante und weitgehend selbständige, gut bezahlte Lebensstellung mit Pensionsberechtigung, Sozialleistungen, Fünftagewoche. Ein neues, angebautes 4-Zimmer-Einfamilienhaus an sehr schöner Wohnlage kann sofort zur Verfügung gestellt werden.

Interessenten sind gebeten, sich mit den üblichen Unterlagen und Ausweisen unter Angabe des Gehaltsanspruches zu wenden an die

Direktion der Städtischen Werke Baden, 5401 Baden  
Haselstrasse 15, Telefon 056 / 2 61 01

## Einwohnergemeinde Steffisburg

Das Amt des

### Bauinspektors

der Einwohnergemeinde Steffisburg ist neu zu besetzen.

Wir sind eine aufstrebende Gemeinde mit rund 13 000 Einwohnern und weisen eine Fläche von 13,3 km<sup>2</sup> auf. Unser Bauinspektor leitet die Bauabteilung. Sein Aufgabenkreis umfasst:

Oberaufsicht über die gesamte bauliche Entwicklung der Gemeinde (Hoch- und Tiefbau), Raumprogramme und Vorprüfung öffentlicher Bauten, Mitarbeit bei der Orts- und Zonenplanung.

Der neue Stelleninhaber müsste sich ausweisen über ein abgeschlossenes Studium als Architekt-Techniker HTL (evtl. Ing.-Techniker HTL), wenn möglich Praxis in Gemeindebauamt, Sinn für Zusammenarbeit sowie Gewandtheit und Umgänglichkeit im Verkehr mit Behörden und Bevölkerung.

Die Arbeitsbedingungen entsprechen durchwegs den heutigen Ansprüchen (Fünftagewoche, 3 Wochen Ferien ab 1. Dienstjahr, Pensionskasse usw.). Stellenantritt nach Vereinbarung.

Interessenten sind gebeten, ihre Bewerbung mit Foto, Lebenslauf, Zeugnissen und unter Angabe der Gehaltsansprüche bis am 10. Oktober 1970 an Herrn Gemeindepräsident Hans Hess, 3612 Steffisburg, zu richten.

Steffisburg, den 15. September 1970  
Namens des Gemeinderates  
Der Gemeindepräsident: Hess  
Der Gemeindeschreiber: Sommer



Für unsere Architekturabteilung im Zentrum Zürichs suchen wir überdurchschnittlich qualifizierten

## Architekt-Techniker HTL

Schweizer Bewerber, welche sich für die Projektierung und insbesondere Werkplanbearbeitung von ausserordentlich anspruchsvollen Industrie-, Gewerbe- und Verwaltungsbauten begeistern können und zugleich über die notwendige Planungspraxis und Organisationsbegabung verfügen, bitten wir, sich unverzüglich mit uns in Verbindung zu setzen; während einer persönlichen Kontaktnahme orientieren wir Sie gerne über Zielsetzung, Dispositiv, Kompetenzen und Verantwortlichkeiten dieses für unsere Gesellschaft ausschlaggebenden Schlüsselpostens. Die Anstellungsbedingungen entsprechen selbstverständlich den sehr hohen Anforderungen; absolute Diskretion sichern wir Ihnen zu.

**Metroplan AG, 8006 Zürich, Beckenhofstrasse 16, Tel. 051 / 26 66 66 - Generalplaner - Industriearchitekten - Betriebsingenieure**

# Treppenanlagen und Bodenplatten in Kunststein

Offerten für Lieferung oder für fertigversetzte Arbeiten. Kostenlose, technische Beratung.



MARMOR-MOSAIKWERKE  
BALDEGG AG  
KUNSTSTEINFABRIK  
6283 BALDEGG LU  
TELEFON 041 88 10 54

## Wettbewerb

Ein bewährtes Mittel des wirtschaftlichen Wettbewerbs ist das Inserat. Wir helfen Ihnen gerne bei der ansprechenden Gestaltung.

IVA AG für internationale Werbung, 8035 Zürich  
Beckenhofstrasse 16  
Telefon 051 / 26 97 40

Zu verkaufen

## Allrad-Kipper

Henschel, Frontlenker 1960, revidiert, ab Kontrolle. Nutzlast 8300 kg. Preis Fr. 20 000.—

Anfragen an Telefon 041 / 41 06 24

Architekt SIA sucht talentierte, selbständige

## Architekt-Techniker HTL Bauzeichner

für die Bearbeitung interessanter öffentlicher und privater Bauvorhaben im Raume Zofingen.

Eintritt sofort oder nach Vereinbarung.

Offerten unter Chiffre SBZ 715, IVA AG, Postfach, 8035 Zürich.

## Gewerbliche Berufsschule Buchs SG

Auf Beginn des Sommersemesters 1971 (19. April) suchen wir einen

## Hauptlehrer

für den berufskundlichen Unterricht an den mechanisch-technischen Abteilungen.

Unterrichtsfächer: Fachzeichnen, Berufskunde, Algebra, Festigkeitslehre, Fachrechnen.

Anforderungen: Abgeschlossene Berufslehre in der mechanisch-technischen Branche. Dipl. Maschinentechniker. Erfahrung als Fachlehrer erwünscht, aber nicht Bedingung.

Pflichtstunden: wöchentlich 30 (40 Schulwochen pro Jahr).

Bewerbung: Interessenten sind gebeten, ihre handschriftliche Bewerbung mit Lebenslauf, einer Photo, Ausweisen über Bildungsgang und bisherige Tätigkeit bis **31. Oktober 1970** an den Präsidenten der Gewerbeschulkommission Buchs SG, Herrn Fritz Schlegel, 9474 Räfis SG, einzureichen.

Nähere Auskünfte über Besoldung, Anstellung und Lehrauftrag erteilt der Schulvorsteher, Herr Joh. Weder, 9470 Buchs, Telefon 085 / 6 16 56, privat 085 / 6 37 70.

## Schutzraumabrechnungen und Ausmassarbeiten

übernimmt junger Baufachmann.  
Tel. 051 / 47 88 77

Wir suchen einen jungen, begabten

## dipl. Bauingenieur ETH als Bauleiter

mit einiger Erfahrung, der neben einer Baustellenleitung auch Interesse hätte, Planungsingenieure zu beraten, um im frühen Zeitpunkt die Ausführungsbelange zu berücksichtigen und komplexe Bauvorhaben terminlich zu koordinieren.

Wir sind ein Ingenieurbüro in Zürich, das auch die bürointerne Weiterbildung von Bauleitern pflegt.

Handgeschriebene Offerten mit Zeugniskopien bitten wir unter Chiffre SBZ 705, IVA AG, Postfach, 8035 Zürich einzureichen.

Qualifizierter:

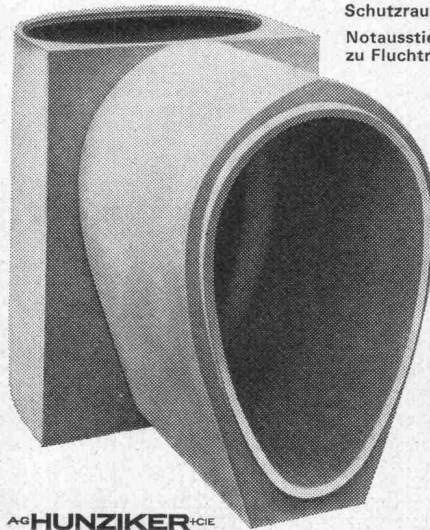
## Tiefbauzeichner

sucht neuen anspruchsvollen Aufgabenbereich in Projektierung, Bauleitung oder Unternehmung (deutsche oder franz. Schweiz).

Bisherige Tätigkeit: Vermessung, Kanalisation, Abwasserbeseitigung und Strassenbau.

Offerten unter Chiffre J 03-354566 an Publicitas AG, 4001 Basel.

# Baulicher Zivil- schutz



Schutzraum-Lichtschächte  
Notausstiegschächte  
zu Fluchtröhren

AG HUNZIKER + CIE



Baustoff-Fabriken in Zürich, Bern, Brugg, Landquart, Olten und Pfäffikon SZ





**Aufzugtreppe  
Grösste Vorteile  
auf kleinstem Raum**

**FELDMANN & CO. AG, Holzbau**  
3250 Lyss Telefon 032 / 84 11 84



**Baudepartement  
des Kantons Aargau**

Das Baudepartement des Kantons Aargau eröffnet für den Bau der Turn- und Sportanlagen der Kantonsschule Aarau eine beschränkte Submission zur Erlangung von

### Projekten mit Pauschalofferten

Die Wahl der Teilnehmer an dieser Konkurrenz erfolgt aufgrund von Bewerbungsunterlagen, die Auskunft über die fachliche Kompetenz, über die Kapazität des Betriebes und über die Bereitschaft, gegenüber der Bauherrschaft Garantien in bezug auf Kosten und Zeit einzugehen, geben sollen.

Zur näheren Information findet am

Donnerstag, 1. Oktober 1970, 8.00 Uhr  
im Grossratsgebäude, Zimmer 4, 1. Stock

eine Orientierung statt, anlässlich welcher auch die Bewerbungsunterlagen bezogen werden können.

Abgabetermin für die Bewerbungsunterlagen wird am Montag, 19. Oktober 1970, sein.

Allfällige Anfragen sind schriftlich mit dem Vermerk «TELLI» an die Abteilung Hochbau, Heinerich-Wirri-Strasse 3, 5000 Aarau, zu richten.

**3 Jahrzehnte  
Qualitäts-Kunststoffplatte**

**RESOPAL®**

<b>Oberflächen:</b>	matt + glanz Porenstruktur Hammerschlag	Kristall Reliefarten naturmatt
<b>Formate mm:</b>	2800 × 1250 2120 × 1020	2120 × 915 1750 × 800

Andere Ausführungen auf Anfrage.

**RESOPAL 063 / 2 07 14 4900 LANGENTHAL**

Wir suchen einen

### Leiter für unsere betriebstechnische Abteilung

Diese vielseitige und verantwortungsvolle Stellung umfasst zur Hauptsache folgende Aufgaben:

- Raumplanung über das ganze Werksareal: Gebäude, Anlagen, Transport und Lager.
- Bauplanung für Neubauten oder bauliche Aenderungen, Unterhaltsdienst für eigene Immobilien (Werkbauten, Wohnkolonien).
- Mitwirkung bei der Projektausführung.
- Betriebswirtschaftliche Studien betr. Lagerbewirtschaftung, Transporte, Fabrikationsrationalisierung.
- Konstruktionsaufgaben im Zusammenhang mit Betriebsrationalisierungen.

Diese Aufgabe verlangt eine erfahrene Chef-Persönlichkeit mit fundierter fachlicher Ausbildung. Der Bewerber sollte deshalb vorzugsweise Diplom-Ingenieur sein, über gute Kenntnisse im Bauwesen und in betriebswirtschaftlichen Belangen verfügen.

Dem neuen Mitarbeiter bieten wir eine selbständige Stellung; es wird ihm das gesamte qualifizierte Team von Ingenieuren, Technikern und Zeichnern der betriebstechnischen Abteilung unterstehen.

Wir bitten die Interessenten, ihre Bewerbung mit Kennwort «Betriebs-technische Abteilung» an die Technische Direktion, Kasernenplatz 1, 6000 Luzern, einzureichen. Wir sichern Ihnen vertrauliche Behandlung zu.

**AG der von Moos'schen Eisenwerke  
Luzern**

# Heraklith-Leichtbauplatten

Normalplatte, PV-Porenverschlussplatte  
GL-Glasfaser-Porenverschlussplatte  
Travertin-Akustikplatte  
Herathan-Polyurethan-Hartschaumplatte  
Heratekta-Schichtplatte

8304 Wallisellen  
Telefon 051/931254

**Propatec AG**

Lindenhofstrasse 28, 4002 Basel  
Telefon 061/358225  
ab Oktober 70: 061/222300

**corex Basel AG**

ZZ 2.70

Erfahrener

## Eisenbetonzeichner

übernimmt Schalungs- und Armierungspläne in **Heimarbeit**. Raum Zürich—Zug—Luzern.

Offerten unter Chiffre SBZ 701, IVA AG, Postfach, 8035 Zürich.

## Bauingenieur

Ingenieur-Techniker HTL, Mitte dreissig, mehrere Jahre Praxis in leitender Stellung in Ingenieurbüro und Vorfabrikationsunternehmung

sucht

## Führungsposition

in Vorfabrikationsunternehmen, Generalunternehmung oder Ingenieurbüro.

Offerten erbeten unter Chiffre D 303138 an Publicitas AG, 3001 Bern.

Zu verkaufen:

## 1 Bühler-Traktor

nur 250 Arbeitsstunden gebraucht, 70 PS, und

## 1 Spezialdruckfass

Marke «Kaiser», mit Spezialhochdruckpumpe, 80 atü, sehr geeignet für Klärgruben- und Kanalreinigungen. Verkaufspreis für beide Gegenstände nur Fr. 33 000.—.

Zu besichtigen bei Kurt Vollenweider-Isler, Mettschlatt bei Diessenhofen TG, Tel. 053 / 7 62 82.

Gesucht für interessante Bauvorhaben wie Spitäler, Schwimmbäder, Schulbauten, Altersheime, Wohnbauten

## Architekten Techniker HTL Bauzeichner Bauführer

Interessenten bitten wir um Kontaktnahme.

Hertig Hertig Schoch, Architekten BSA/SIA  
Rindermarkt 5, 8001 Zürich, Tel. 34 20 45

Erfahrener, bestausgewiesener

## dipl. Architekt ETH

übernimmt Planungs- und Projektierungsaufträge in freier Mitarbeit mit Arbeitskollegen oder Generalunternehmer usw.

Angebote unter Chiffre SBZ 699, IVA AG, Postfach, 8035 Zürich.

Zur Ergänzung meines Mitarbeiterstabes (nettes Team) suche ich tüchtige(n)

## Eisenbetonzeichner(in)

für interessante Bauaufgaben (Sportanlagen, Geschäftshäuser usw.).

Fähige Bewerber, die eine abwechslungsreiche Tätigkeit in angenehmem Arbeitsklima schätzen, sind gebeten, sich in Verbindung zu setzen mit

G. BAUM, dipl. Bauingenieur ETH/SIA, 8008 Zürich  
Seehofstrasse 4, Tel. 051 / 47 64 74

Gesucht auf Architekturbüro in Winterthur

## Architekt-Techniker HTL Hochbauzeichner

für die selbständige Bearbeitung interessanter Bauaufgaben vom Projekt bis zur Bauvollendung.

Mitarbeit bei Wettbewerben.

Schätzen Sie ein kleines Team, so bitte ich um Ihre Antwort unter Chiffre 41-24254 an Publicitas AG, 8401 Winterthur.

Architekturmodelle in Gips,  
Holz, Plexiglas, termingerech  
und in tadelloser Ausführung

## Architekturmodelle

Zaborowsky & Schalk  
Neumarkt 10, 8001 Zürich  
Telefon 34 22 16  
Siewerdstr. 99, 8050 Zürich  
Telefon 46 62 11

# MOTORCOLUMBUS

## Leitungsbau

Im Zusammenhang mit der Projektierung und der Bauleitung von Hochspannungsleitungen suchen wir zu möglichst baldigem Eintritt

## Bautechniker (Ingenieur-Techniker HTL) Tiefbauzeichner und Vermessungszeichner

für die Bearbeitung vielseitiger Aufgaben im Zusammenhang mit dem Bau von elektrischen Frei- und Kabelleitungen.

Initiative Bewerber, die Freude an weitgehend selbständiger Arbeit haben, bitten wir, unter Kennziffer L-52 mit unserem Personalbüro in Verbindung zu treten. Diskretion wird zugesichert. Auf Wunsch geben wir auch ein Anmeldeformular ab.

Motor-Columbus Ingenieurunternehmung AG  
Parkstrasse 27, 5401 Baden, Tel. 056 / 2 71 01

# MOTORCOLUMBUS

Zur Ergänzung meines Mitarbeiterstabes suche ich qualifizierte, ideenreiche

## Entwurfsarchitekten

für das selbständige Durcharbeiten von interessanten Bauaufgaben und Wettbewerben.

Aufgabenbereich:  
Gesamtüberbauungen  
Verwaltungs- und Industriebauten  
Einkaufszentren

sowie

## Bauzeichner/Bauführer

für das Ausarbeiten von Werkplänen, Submissionsunterlagen und örtlichen Bauführungen.

Zuverlässige, einsatzfreudige Fachleute mit mehrjähriger Erfahrung, welche eine abwechslungsreiche Tätigkeit zu schätzen wissen, sind gebeten, sich in Verbindung zu setzen mit

**HEINRICH BÜCHEL, Architekt**  
St.-Alban-Ring 250, 4000 Basel  
Telefon 061 / 41 41 22 oder 42 05 05

Eine der führenden Bauunternehmungen der Stadt Basel sucht einen sehr gut qualifizierten

## dipl. Bau-Ingenieur

der über mehrere Jahre Praxis in Projektierungsarbeiten im Industrie- und Tiefbau, speziell im Brückenbau, verfügt. Als

## Chef der Ingenieurabteilung

hat er einem mittelgrossen Arbeitsteam vorzustehen, das hauptsächlich für die Projektierung, zum Teil auch für die Bauleitung verantwortlich ist.

Bei unserer Auftraggeberfirma handelt es sich um einen modern eingerichteten und organisierten Betrieb, der interessante Grossprojekte in Ausführung hat, die fachlich hohe Anforderungen stellen.

Gut ausgewiesene Bewerber, die auf eine anspruchsvolle Tätigkeit in einer guten Position reflektieren, sind gebeten, unter Kennzeichen BI ihre handschriftliche Offerte mit Lebenslauf, Foto und Zeugniskopien einzureichen an das



**INSTITUT FÜR ANGEWANDTE PSYCHOLOGIE**  
Greifengasse 1, 4000 Basel

# LOCHER

Wir möchten den Mitarbeiterstab unserer

## Projektierungsabteilung

ergänzen und suchen

**dipl. Bauing. ETH oder EPUL**

**Ing.-Techn. HTL**

**Tiefbauzeichner**

**Eisenbetonzeichner**

Sie lösen bei uns Aufgaben im Tunnel-, Strassen-, Flugplatz-, Brücken-, Fluss-, Kraftwerk- und unterirdischen Verkehrsbau und stützen sich dabei auf die vielseitige Erfahrung unserer Bauabteilungen.

Für Ihre Initiative ist breiter Raum. Wir würdigen Ihre Verantwortung und Ihren Willen zur gemeinschaftlichen Leistung.

Wir bieten Ihnen eine der Leistung und den Kenntnissen angemessene Entlohnung, alle sozialen Leistungen eines grossen, aufgeschlossenen Unternehmens, Fünftagewoche, vorteilhafte Mittagsverpflegungsmöglichkeit und einen Arbeitsplatz im Zentrum der Stadt Zürich.

Wenn Sie diese beruflichen Entwicklungsmöglichkeiten nutzen wollen, schreiben Sie uns oder rufen Sie uns an.

**LOCHER & Cie. AG**  
Bauingenieure und Bauunternehmer  
Pelikanplatz 5, 8022 Zürich 1  
Tel. 051 / 23 56 00, intern 25

## Dipl. Bauingenieur B.SC.

Univ. of Surrey, A. M. I. C. E.

Engländer, mit 2½ Jahren Praxis in Kanalisation, Abwasserreinigung, sucht Stelle in Zürich. Sehr gute Französisch- und grundlegende Deutschkenntnisse. Offerten unter Chiffre SBZ 674, IVA AG, Postfach, 8035 Zürich.

## Architekt

(50) sucht leitende Stellung (Projekt und Bauleitung grösserer Bauten evtl. Verwaltung). Raum Zürich — Aargau.

Angebote erbeten unter Chiffre M 303144 an Publicitas AG, 3001 Bern.

## Neue IBZ-Kurzkurse KUNSTSTOFFE IM BAUWESEN

Fortschritt im Bauwesen bedeutet unter anderem auch die Verwendung von neuen Materialien. Kennen Sie die ungeahnten Möglichkeiten der Kunststoffverwendung schon? Lassen Sie sich als fortschrittlicher Baufachmann in den neuen IBZ-Kurzkursen darüber orientieren. Folgende Kurse stehen Ihnen in den nächsten Monaten zur Verfügung:

### Bedachungen und Fassadenver- kleidungen

Beginn 10. November 1970

### Installationen

Beginn 5. Januar 1971

### Innenausbau

Beginn 2. März 1971

Alle Kurse dauern 6 Abende à 2 Stunden. Kursgeld pro Kurs Fr. 90.—. Alle Kurse werden in Zürich abgehalten. Referenten aus der Kunststoff-Industrie werden Sie eingehend über diese Spezialgebiete orientieren.

Verlangen Sie das Detailprogramm beim

## Institut für Berufsbildung AG

Sekretariat  
Mülligerstr. 5b  
5200 Windisch



Telefon 056 / 41 46 47  
Techn. Fachschulen  
Zürich — Bern — Basel



# OERLIKON

Postfach 897, 8050 Zürich, Tel. 051/481810

Für die Projektierung, Devisierung, Bauleitung und Abrechnung von industriellen Bauaufgaben (Renovationen, Umbauten, Neubauten) suchen wir einen

## Bautechniker/Bauführer

der nach Einarbeitung in die Funktion des **Stellvertreters des Chefs der Bauabteilung** eingesetzt wird.

Nebst fachlicher Qualifikation erwarten wir eine gute Auffassungsgabe, Verhandlungsgeschick und Sinn für Zusammenarbeit. Den Anforderungen und der Branche entsprechend sind die Anstellungsbedingungen ergänzt durch fortschrittliche Sozialleistungen.

Bewerber wollen sich bitte schriftlich oder telefonisch (intern 298) mit unserer Personalabteilung für Angestellte in Verbindung setzen.

**Brown, Boveri Oerlikon (MFO)**  
Affolternstrasse 52, 8050 Zürich

## Projektwettbewerb

für den Neubau der Schwesternschule Münsterlingen

Zur Erlangung von Plänen für den Neubau eines Schulgebäudes für die Pflegerinnenschule und eines Wohnheims für die Schülerinnen des Kantonsspitals Münsterlingen eröffnet der Regierungsrat des Kantons Thurgau einen öffentlichen Projektwettbewerb.

Teilnahmeberechtigt sind:

alle Fachleute, die seit mindestens 1. Januar 1970 im Kanton niedergelassen sind.

Das Wettbewerbsprogramm kann zur Einsicht kostenlos beim Hochbauamt des Kantons Thurgau, Verwaltungsgebäude Promenade, 8500 Frauenfeld, bezogen werden.

Die Wettbewerbsunterlagen werden bis zum 14. November 1970 nach Einzahlung einer Hinterlage von Fr. 50.— auf Postcheck 85-72 Kantonale Finanzverwaltung Thurgau, Frauenfeld, mit dem Vermerk «Wettbewerb Rubrik 52 665» den Bewerbern durch das Hochbauamt zugestellt.

**Ablieferungstermin: 29. Januar 1971**

**Baudepartement des Kantons Thurgau**

Programm von der Wettbewerbskommission SIA genehmigt.

## GIA AG

Unsere Firma befasst sich mit der Planung und Realisierung von Industriebauten im In- und Ausland. Als Ergänzung unseres Mitarbeiterstabes suchen wir Fachleute für folgende Stellen:

### Architekt-Techniker HTL

für die Projektierung und Ausführung

### Architekt-Techniker HTL Ingenieur-Techniker HTL

als Bauleiter für grössere Bauvorhaben in der Schweiz und im Ausland.

### qualifizierte Hochbauzeichner qualifizierte Eisenbetonzeichner

Wir bieten vielseitige und interessante Tätigkeit, verbunden mit zeitweiligen Auslandsaufenthalten, und zeitgemässe Anstellungsbedingungen.

Bewerbungen sind zu richten an:

**GIA AG** Beratende Ingenieure und Architekten  
Sägestrasse 9, 8640 Rapperswil  
Tel. 055 / 2 56 44 und 2 45 15

Täglich vor interessante technische Probleme gestellt zu werden und den persönlichen Kontakt mit Exponenten von Bauunternehmungen, Ingenieuren und Baubehörden zu pflegen, ist eine Aufgabe, die Sie als

## Stollenfachmann

in einer leitenden Funktion sicher interessieren muss. Wir sind ein international tätiges Unternehmen mit einem verzweigten, bestens geführten Agentennetz und verfügen über verschiedene Patente verfahrensmässiger und maschineller Art für den Stollenbau.

Bei Bewerbern setzen wir gründliche Kenntnisse der Installationsmöglichkeiten und arbeitstechnischen Einrichtungen im Tunnelbau voraus. Die offerierte Stelle «Technische Beratung und Verkauf» erfordert zudem die Bereitschaft zu Reisen in alle Kontinente. Als Sprachen sind unerlässlich: Deutsch, Französisch und Englisch.

Gerne erwarten wir Ihre Offerte mit den üblichen Unterlagen, wie Zeugniskopien, handschriftlichem Lebenslauf usw., unter Chiffre 44-52006 an Publicitas AG, 8021 Zürich.

betrifft statische berechnungen für wohn- und geschäftshäuser

zur ausnützung der sehr grossen kapazität unseres ibm-rax-terminals samt eigenem vollelektronischem computerprogramm führen wir für die herren kollegen statiken zu überbauungen jeglicher grösse aus.

inbegriffen in der gedruckten ausgabe sind selbstverständlich alle dimensionierungen, sowie armierungs- und materialvarianten.

die lieferfrist beträgt maximal 4 tage bei interessanten konditionen.

anfragen über weitere details an ingenieurbüro hp. hubbuch, malzgasse 31, 4000 basel, tel. 24 40 45

## Tiefbautechniker HTL

sucht auf Frühjahr 1971 neuen, vielseitigen Wirkungskreis in kleinerem bis mittelgrossen Ingenieurbüro im Raume Zürich — Winterthur. Bisherige Praxis: Strassenbau, Eisenbeton, Bauleitung, Auslandaufenthalt.

Zuschriften sind erbeten unter Chiffre 13-30792 an Publicitas AG, 7002 Chur.

## Gesucht

### Hochbauzeichner Bauführer

für interessante Bauprojekte ab sofort oder nach Vereinbarung.

Anfragen erbeten an:

**Urs Burkard + Adrian Meyer, Architekten SWB**  
Kronengasse 12, 5400 Baden, Tel. 056 / 2 48 33

Ich suche zum Eintritt nach Uebereinkunft je einen gut ausgewiesenen

## Architekt-Techniker HTL

und

### Bauzeichner

zur Bearbeitung von sehr interessanten Bauaufgaben. Bei Eignung Dauerstelle mit Fürsorgestiftung.

Bewerber, die Wert auf Arbeit in ruhigem Arbeitsklima zu fortschrittlichen Bedingungen legen, wollen ihre Bewerbung senden an **Livio Colombi, Architekt SIA, Bälliz 67, 3600 Thun**

Junger, der Lehre entlassener **Eisenbetonzeichner** sucht

## Stelle

zur Weiterbildung auf 1. Oktober 1970. Offerten unter Chiffre 13-301664 an Publicitas AG, 7002 Chur.

Wir suchen

### Architekt Architekt-Techniker HTL Bauzeichner

**Rudolf + Esther Guyer, dipl. Architekten BSA/SIA**  
Höhenweg 20, 8032 Zürich, Telefon 051 / 53 82 50

## Architektur-Auftrag

für die Projektierung und Ausführung einer grösseren Ueberbauung mit Terrassenhäusern im Zürcher Unterland zu vergeben.

Bewerber melden sich bitte mit Referenzen unter Chiffre 7939 an Mosse-Annoncen AG, Postfach, 8023 Zürich.

Auf mein Architekturbüro in Biel suche ich auf 1. Januar 1971 oder nach Uebereinkunft einen gut ausgewiesenen

## Architekten

für Entwurf und Durchführung interessanter Bauvorhaben. Bewerbungen sind zu richten an

**Otto Leuenberger, dip. Architekt ETH, 2500 Biel**  
Bahnhofplatz 11, Tel. 032 / 2 83 43

Zur Ergänzung unseres Teams suche ich

### Architekt-Techniker HTL Bauzeichner

für die selbständige Planbearbeitung von interessanten Bauaufgaben vorwiegend im Wohnungsbau.

Angenehmes Arbeitsklima, zeitgemässes Salär.

**Mario Moeri, Architekt SIA**  
Riedhofstrasse 63, 8049 Zürich, Telefon 051 / 56 92/31

## Tiefbauzeichner

7. Semester ATZ

versiert in Projektion, Bauleitung und Abrechnung von Kanalisation und Strassenbauarbeiten, sucht Stelle auf 1. 2. 1971 in Eisenbeton oder Tiefbaubüro als Konstrukteur oder Bauleiter.

Offerten mit Gehaltsangaben unter Chiffre SBZ 716, IVA AG, Postfach, 8035 Zürich.

## Ingénieur civil EPF

31 ans, plusieurs années d'expériences dans la construction d'ouvrage du génie civil et du bâtiment (béton armé et précontruit, construction métallique) recherche situation dans une entreprise ou un bureau d'études ayant un poste à pourvoir outremer. Disponible début 1971.  
Faire offre sous chiffre OFA 2212, Orell Füssli-Annonces SA, 1211 Genève 1.

Junger, 22jähriger

## Tiefbauzeichner-Konstrukteur

versiert in Absteckungen, Felddaufnahmen, diversen Projektierungsaufgaben, Devis und Bauleitungen, sucht Stelle im In- oder Ausland als

## Hilfsbauführer

oder Kombination Konstrukteur-Bauleiter-Bauführer.

Offerten unter Chiffre SBZ 709, IVA AG, Postfach, 8035 Zürich.

## Lugano/Zürich

Gesucht: tüchtiger Bautechniker zur selbständigen Bearbeitung (Planbearbeitung und Bauleitung) von zwei anspruchsvollen Bauaufgaben im Tessin. Gute Italienischkenntnisse.

Chiffre SBZ 714, IVA AG, Postfach, 8035 Zürich.

## Architekt

mit langjähriger Erfahrung als Sachbearbeiter und Koordinator von Bürohaus-, Industrie- und öffentlichen Bauten, vertraut mit modernen Planungsmethoden, sucht verantwortungsvolle Dauerstelle.

Angebote sind erbeten unter Chiffre SBZ 710, IVA AG, Postfach, 8035 Zürich.

## Dipl. Architekt ETH/SIA

sucht leitende Stelle als Bürochef, Projektleiter, eventuell Partner in Generalunternehmung oder Architekturbüro im Raume Zürich.

Leistungen:

- Wettbewerbserfolge
- grosse Erfahrung im Schulhaus-, Wohnungs- und Siedlungsbau
- guter Entwerfer
- Organisationstalent
- technisches und kaufmännisches Denken
- Kenntnisse der Datenverarbeitung und Netzplantechnik

Interessenten mögen sich bitte melden unter Chiffre SBZ 711, IVA AG, Postfach, 8035 Zürich.

## Junge Eisenbetonzeichnerin

Ausländerin, sucht per 1. 1. 1971 neuen Wirkungskreis im Raum Zürich und Umgebung.

Offerten unter Chiffre SBZ 706, IVA AG, Postfach, 8035 Zürich.

## Tiefbauzeichner

im 6. Semester AT sucht Stelle (Strassenbau und Absteckungsarbeiten) im Raum Zürich.

Offerten unter Chiffre SBZ 712, IVA AG, Postfach, 8035 Zürich.

## Architekt ETH

kann Sie während der nächsten 3—4 Monate in freier Mitarbeit entlasten.

Chiffre SBZ 707, IVA AG, Postfach, 8035 Zürich.

## Gebrauchte Unimog

Alle Typen ständig auf Lager

**WOLF GRAF VON BASSEWITZ**

Unimog-Generalvertretung

D-8400 Regensburg, Benzstrasse 4, Telefon 09 41 / 7 10 15  
D-8401 Altenstadt WN., Jahnstrasse, Telefon 09 602 / 424



## Bauingenieur-Techniker HTL

27, Abschluss 1966, sucht Stelle im

## Ausland

Erfahrungen im allgemeinen Tief- und Massivbau sowie im maschinellen Anlagebau inkl. Montageleitungen.

Sprachen: Deutsch, Englisch und Französisch

Offerten unter Chiffre SBZ 713, IVA AG, Postfach, 8035 Zürich.

## Wie häufig wird die Schweizerische Bauzeitung gelesen?

# 95%

der Abonnenten lesen sie ständig oder ziemlich regelmässig. Diese erfreuliche Feststellung stammt aus der Leserschaftsanalyse eines neutralen Marktforschungsinstitutes.

Auch der Anzeigenteil gehört zu den Informationsquellen, die den reichhaltigen Inhalt der Schweizerischen Bauzeitung speisen.

Alleinige Anzeigenannahme  
**IVA AG für internationale Werbung**

8035 Zürich  
Beckenhofstrasse 16, Tel. 051 / 26 97 40

1004 Lausanne  
19, av. de Beaulieu, Tél. 021 / 34 72 65

1204 Genève  
8, rue de Marché, Tél. 022 / 26 03 45

armierte Schleuderrohre

# superbeton superbeton supe

AG HUNZIKER S.A.



## The John Madin Design Group International

Société John Madin design groupe

bureau d'architecture, d'urbanisme et ingénieurs-conseils, récemment installé à Lausanne, cherche:

### architectes diplômés ou techniciens ETS

expérimentés,

âge: pas au-dessous de 35 ans,

en qualité de chefs de groupes pour assurer les études de plusieurs projets de haute complexité technique à l'étranger

### un métreur ou technicien

capable de rédiger des devis et des soumissions complexes en anglais

Offres à Avenue Général Guisan 61, 1009 Pully, téléphone 021 / 28 68 29, avec curriculum vitae, références, spécifiant salaire et langues.

PLANUNGS-AG für Baumanagement

Wir suchen einen Bauzeichner/Bautechniker als

### Mitarbeiter

mit Sinn für konstruktive und systematische Arbeitsweise. Verständnis für alle Sparten der Vor- und Teilvorfabrikation und wirtschaftliches Denken.

Als Dienstleistungsbetrieb der Baubranche beschäftigen wir uns unter anderem mit Normierungen und Bausystemen. Unsere Leistungen umfassen von der Neuentwicklung über die Konstruktion bis zur permanenten Ueberwachung alle Bereiche der Planung, Konstruktion und Beratung.

Gerne wollen wir Sie in einem persönlichen Gespräch über Ihren Einsatz orientieren. Bitte setzen Sie sich mit uns in Verbindung. Tel. 064 / 22 84 53, intern 44

Planungs-AG

für Baumanagement  
5022 Rombach/Aarau, Rombachtäli 29

## MOTORCOLUMBUS

Für die Mitwirkung bei kurzen Auslandsmissionen auf den Gebieten

### Wasserbau Bewässerung Flussbau

sowie für die entsprechenden Auswertungs- und Projektierungsarbeiten in Baden suchen wir einen

## Tiefbautechniker

(Ingenieur-Techniker HTL)

mit einigen Jahren Erfahrung auf einem oder mehreren dieser Gebiete.

Initiativen, selbständigen und anpassungsfähigen Bewerbern eröffnen sich vielseitige und verantwortungsvolle Wirkungsmöglichkeiten in unserem jungen Team. Fremdsprachenkenntnisse sind erwünscht. Wir bitten Sie, Ihre Bewerbung unter Kennziffer S-57 an das Personalbüro der MOTOR-COLUMBUS Ingenieurunternehmung AG, Parkstrasse 27, 5401 Baden, zu richten. Telefon 056 / 2 71 01.

## MOTORCOLUMBUS

INSTITUT JUVENTUS ZÜRICH

TAGES-, HALBTAGS- UND ABENDSCHULEN



## ABEND-TECHNIKUM ZÜRICH HÖHERE TECHN. LEHRANSTALT

In unserem Lehrkörper entstehen infolge Beurlaubung, Militärdienst, Krankheit usw. immer wieder Vakanzen. Wir suchen aus diesem Grund qualifizierte Fachleute aus der Praxis, die an der Uebernahme von Stellvertretungen oder eines festen Unterrichtspensums als

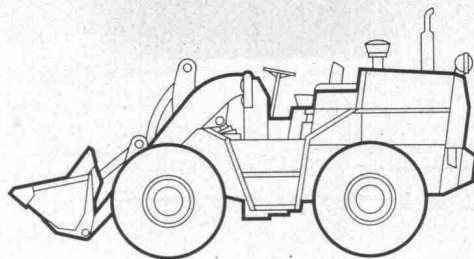
### Fachlehrer in Bauzeichnen oder Baukonstruktion

interessiert sind.

Bewerber, die mit Freude und Interesse an einer höheren technischen Lehranstalt am Abend Unterricht erteilen möchten, werden gebeten, ihre Offerte einzureichen an das

**Rektorat des Abend-Technikums Zürich**  
Lagerstrasse 45, Postfach, 8021 Zürich





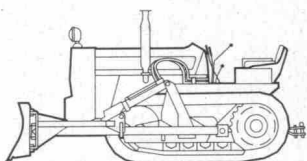
FR 9 Schaufelinhalt: 1,24 m<sup>3</sup>  
Leistung: 88 DIN PS  
Betriebsgewicht: 8'000 kg

FR 12 Schaufelinhalt: 1,82 m<sup>3</sup>  
Leistung: 125 DIN PS  
Betriebsgewicht: 10'850 kg

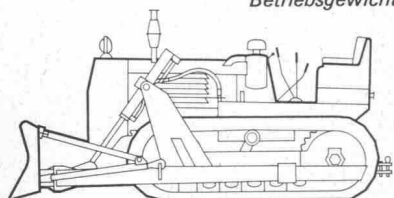


# Variationen

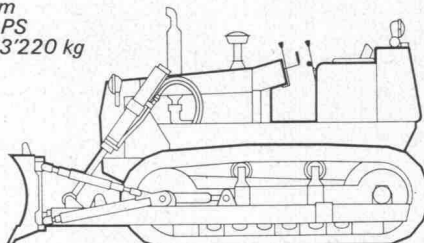
Variationen der Bewegung.  
Variationen der Leistung.  
Variationen der Typen.  
Variationen der Anwendung.  
Trax-Variationen von Fiat.



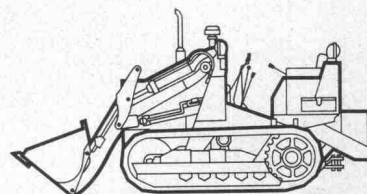
AD 4 Schildlänge: 2,31 m  
Schildhöhe: 0,61 m  
Leistung: 45 DIN PS  
Betriebsgewicht: 3'220 kg



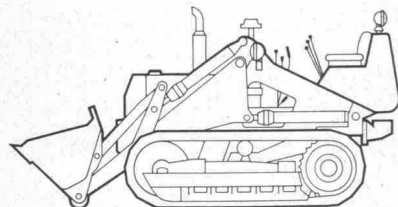
AD 7 Schildlänge: 3,25 m  
Schildhöhe: 0,87 m  
Leistung: 74 DIN PS  
Betriebsgewicht: 8'400 kg



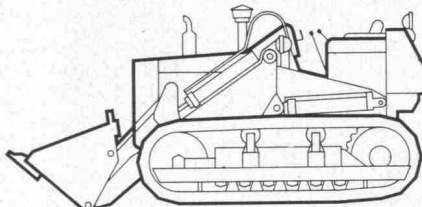
AD 14 Schildlänge: 3,87 m  
Schildhöhe: 0,95 m  
Leistung: 140 DIN PS  
Betriebsgewicht: 14'600 kg



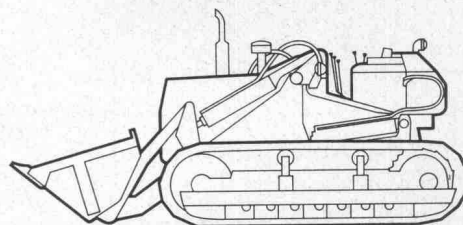
FL 4/C Schaufelinhalt: 0,55 m<sup>3</sup>  
Leistung: 45 DIN PS  
Betriebsgewicht: 4'350 kg



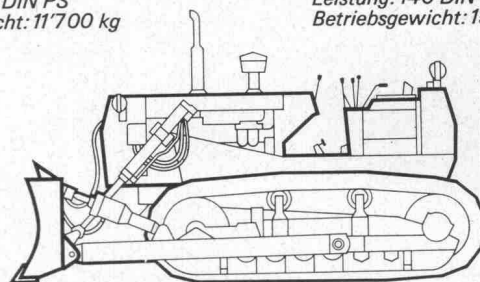
FL 6 Schaufelinhalt: 0,86 m<sup>3</sup>  
Leistung: 64 DIN PS  
Betriebsgewicht: 7'500 kg



FL 10 Schaufelinhalt: 1,24 m<sup>3</sup>  
Leistung: 102 DIN PS  
Betriebsgewicht: 11'700 kg



FL 14 Schaufelinhalt: 1,72 m<sup>3</sup>  
Leistung: 140 DIN PS  
Betriebsgewicht: 15'400 kg



BD 18 Schildlänge: 3,45 m  
Schildhöhe: 1,30 m  
Leistung: 180 DIN PS  
Betriebsgewicht: 18'900 kg

Für weitere Informationen wenden Sie sich bitte an Robert Aebi AG:

Zürich:  
Uraniastrasse 31-33  
8023 Zürich  
Tel. 051 23 17 50

Regensdorf:  
Hardrainstrasse 77  
8105 Regensdorf  
Tel. 051 71 25 50

Zollikofen:  
3052 Zollikofen BE  
Tel. 031 57 36 36

Landquart:  
Industriequartier  
7302 Landquart  
Tel. 081 51 25 42

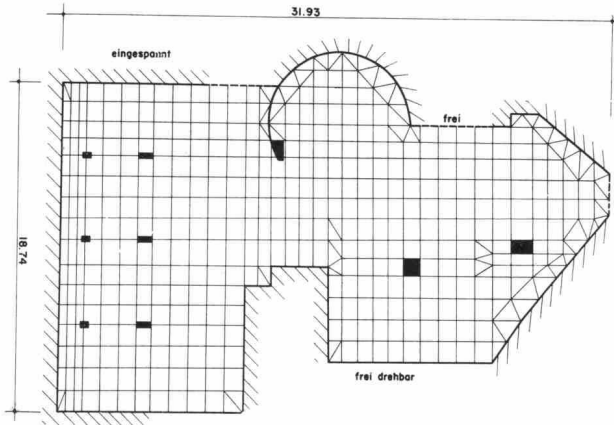
Renens:  
Route de Bussigny  
1020 Renens  
Tel. 021 34 42 12



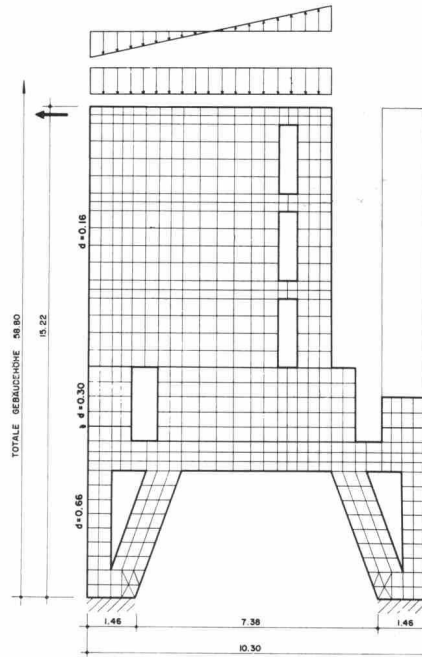
Fiat (Suisse) SA, 1211 Genève 13

# STRIP für Platten und Scheiben im Hochbau

STRIP, das neue Programmsystem für die statische Berechnung von Stab- und Flächentragwerken, steht seit zwei Jahren im Einsatz. Die Firmen Digital AG, Zürich, und Nordisk ADB AB, Stockholm, haben dieses System in vierjähriger Arbeit entwickelt. Besonders im Hochbau wurde STRIP im Auftrag von Ingenieurbüros erfolgreich eingesetzt. Beispiele (mit Finiten Elementen für Berechnung):



Geschossdecke mit unregelmässiger Lagerung  
Wohn- und Geschäftshaus «Zur Aue», Baden

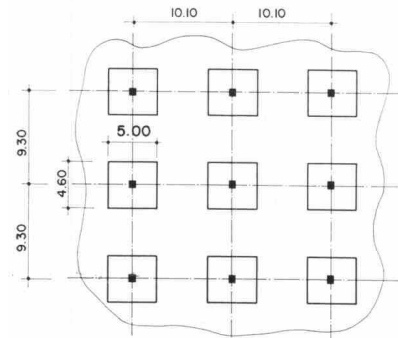


Wandscheibe mit Aussparungen  
und variabler Dicke

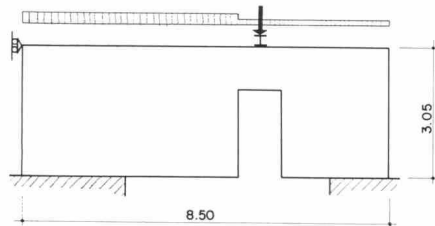
## STRIP eignet sich jedoch nicht nur für aussergewöhnliche Konstruktionen

Vor allem die Platten und Scheiben des täglichen Hochbaues lassen sich mit STRIP einfach und mit geringem Kostenaufwand berechnen. Die Preisfrage ist hier beson-

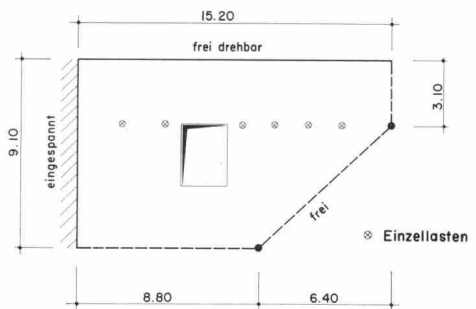
ders wichtig, denn bei den relativ kleinen Abmessungen lässt sich erfahrungsgemäss eine verfeinerte Berechnung nur dann vertreten, wenn der Kostenaufwand in einem vernünftigen Rahmen bleibt. Beispiele:



Flachdecke mit verstärkter  
Platte über den Stützen  
Fr. 350.—



Wandscheibe mit  
Aussparung und Einzellast  
Fr. 280.—



Geschossdecke mit unregelmässiger  
Lagerung, Aussparung und Einzellasten  
Fr. 560.—

Mehr über aktuelle praktische Anwendungen erfahren Sie in  
der periodisch erscheinenden

Ueber die dem Programmsystem zugrunde liegende Theorie,  
die Art der Problemeingabe und die Interpretation der  
Resultate orientieren Sie die drei umfangreichen

## STRIP-Information

## STRIP-Manuals

Bitte hier abschneiden und senden an:

Name / Firma und Adresse:

Digital AG, Seilergraben 53, 8001 Zürich, Tel. 051 34 46 23

- Senden Sie bitte kostenlos die STRIP-Manuals zur Ansicht
  - Wir wünschen kostenlose Zustellung der STRIP-Information
- (Nicht Zutreffendes streichen)

---



---



---

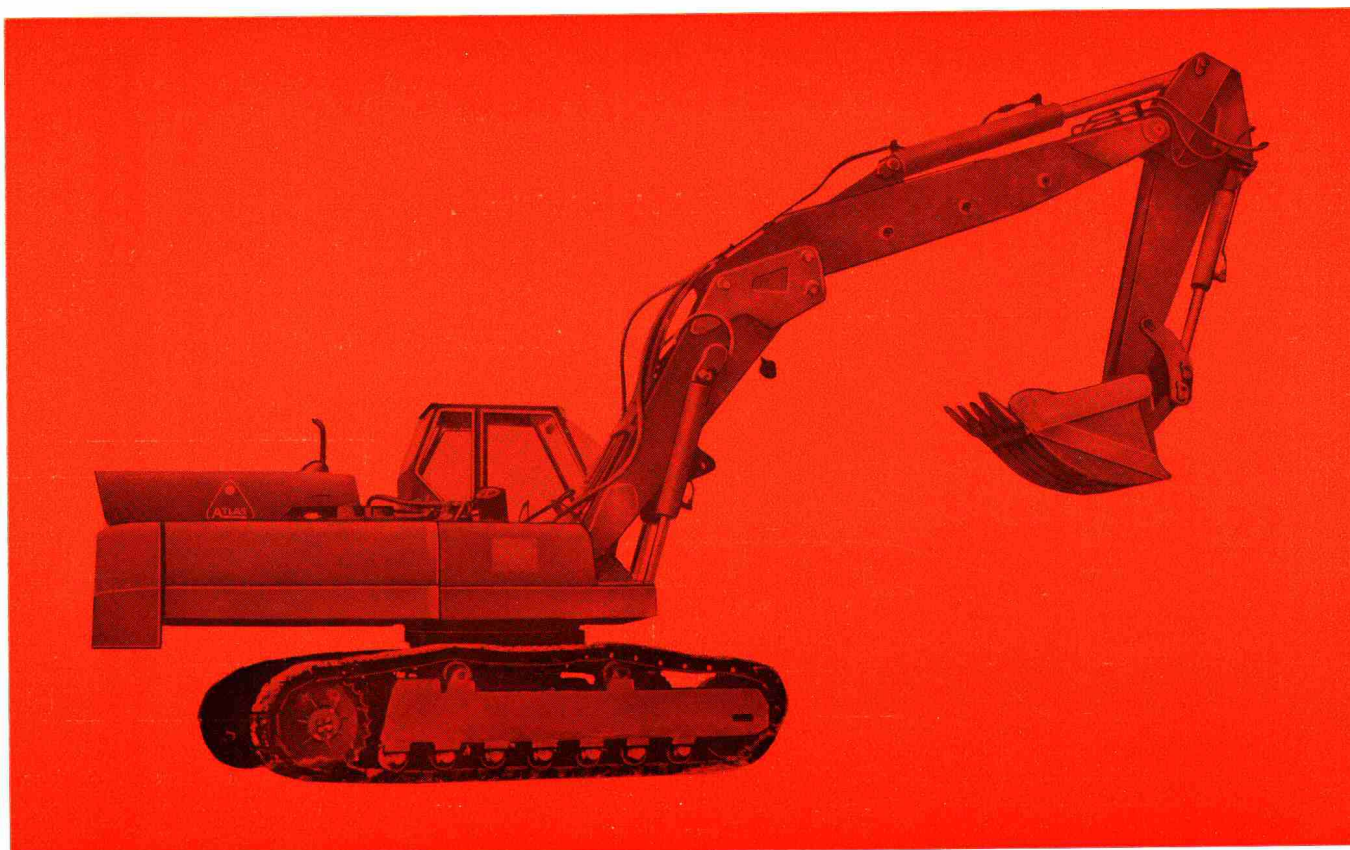
---

# Die neue Bagger-Generation



AB 1202 - AB 1302 - AB 1602 - AB 1702 - AB 2002

Von 8 bis 22 t. 100% hydraulisch - Auf Raupen oder auf Pneus



Generalvertretung für die Schweiz:

Verlangen Sie unverbindlich  
eine Offerte oder eine Vorführung

## AIMSA

20, rue Boissonnas - 1211 Genève 26 - Tél. 022 425800  
Landstrasse - 8116 Würenlos - Tel. 056 36545

---